



Nr. 249

Anzeigenschluss für Zwoaring Nr. 250: 24.08.2012

# Burgheimer Zwoaring

**Mitradeln und gewinnen!**

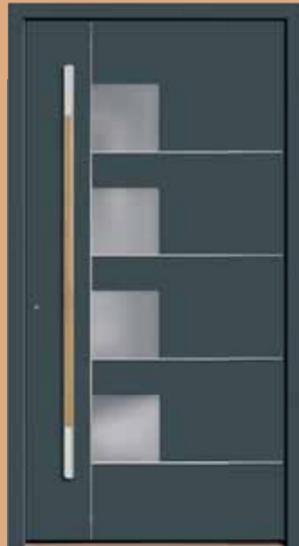
Weitere Infos auf Seite 14 +15

**Wir wünschen  
schöne Sommerferien!**

Der Zwoaring macht Sommerpause!  
Die nächste Ausgabe erscheint am 08.09.2012.  
Anzeigenschluss: 24.08.2012.



# HAUSTÜREN nach Maß



Abverkauf  
Haustüren bis zu  
**- 50 %**

**PETERS**  
Fenster & Türen

SLIDETEC GmbH • Nordpark 2 • 86666 Burgheim  
Tel.: 0 84 32 / 94 84 1-0 • www.slideteec.de

Peters Fenster & Türen ist eine Marke der SLIDETEC GmbH



## Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

unser Marktfest hat Tradition, denn am Samstag, den 28. und Sonntag, den 29. Juli 2012 findet dies bereits zum 22. Mal statt. Zu diesem Fest möchte ich Sie alle recht herzlich einladen mit uns zu feiern.

Das Marktfest ist nicht nur ein gefragter Treffpunkt für die Bürgerinnen und Bürger unserer Gemeinde. Wir freuen uns, dass auch viele Gäste aus allen benachbarten Gemeinden zu unserem Marktfest kommen.

Unser Alltag hat sich verändert, alles ist schneller geworden. Gerade in dieser sehr hektischen Welt ist die Unterbrechung des täglichen Einerleis eine gern angenommene Abwechslung.

Das Marktfest bietet für jeden etwas, für Groß und Klein, für Jung und Alt. Unsere Vereine mit ihren Mitgliedern bieten für jeden Gaumen Spezialitäten an und haben auch ein vielfältiges Programm vorbereitet.

Dank und Anerkennung gebührt denen, die zur Vorbereitung und Durchführung des Marktfestes ihren Beitrag leisten. Bedanken möchte ich mich auch bei den Anwohnern, die sich jedes Jahr aufs Neue als verständnisvolle Nachbarn erweisen.

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, liebe Gäste und Freunde des Marktfestes, ich darf Ihnen vergnügte Stunden, gute Gespräche und viel Freude in unserer Marktgemeinde Burgheim wünschen.

**Albin Kaufmann**  
1. Bürgermeister

**Marktfest am 28. + 29.07.12!**  
Nähere Informationen auf Seite 9

## Liebe Leserinnen und Leser,



die Sommerferien stehen vor der Tür und die Schüler dürfen sich auf diese sicher schon lang ersehnte Pause freuen. Bevor viele dann in den Urlaub starten, gilt es noch das Marktfest gebührend zu feiern. Die HGV Markt Burgheim wird heuer keinen Luftballonwettbewerb veranstalten, sondern hat sich statt dessen ein Gewinnspiel für die Sommerferien einfallen lassen. Erradeln Sie dabei als Familie oder mit Freunden die Umgebung und genießen Sie ein paar aktive Stunden im Freien, am besten mit einem zünftigen Abschluss in einem der Biergärten unserer Gemeinde. Mit etwas Radlerfleiß (und Glück), können Sie dann auch noch einen der Gutscheine gewinnen, die unter denen verlost werden, die unser Sommerrätsel richtig lösen. Details zum Sommerpreisrätsel finden Sie auf Seite 14. Die HGV Markt Burgheim und das Zwoaring-Team wünschen Ihnen einen schönen Sommer und einen erholsamen Urlaub.

**Klaus Rössler**  
1. Vorsitzender HGV Markt Burgheim

Gemeindeinformation	04
Wertstoffhöfe	05
Kleinanzeigen	07
Burgheimer Marktfest	09
Standesamt	10
Gottesdienste	10
Veranstaltungskalender	11
Notdienste	11
Haus im Moos	11
Naturecke	14
Mitradeln und gewinnen	14
Streiflichter aus dem Gemeindeleben	19
Heimatgeschichtlicher Verein Burgheim	25
Firmenspiegel	26



## Impressum

**Herausgeber:**  
Handels- und Gewerbevereinigung, Markt Burgheim e.V.  
1. Vorsitzender Klaus Rössler, Am Schäferacker 7, 86666 Burgheim, Tel. 08432/9488-12

**Verantwortlich für den amtlichen Teil:**  
Markt Burgheim, Am Marktplatz 13, 86666 Burgheim, Beteiligung Markt Burgheim: 1.000,- € je Ausgabe

**Konzeption, Gestaltung & Produktion:**  
Rössler Consult GmbH, Kreuterstr. 14, 86666 Straß

**Anzeigenannahme:**  
Susanne Götzenberger / Christine Beck  
Tel. 08432/9488-0 / Fax 08432/9488-26, email: zwoaring@roesslerconsult.de

**Druck:** Merkle Druck+Service GmbH, Kaiser Karl Str. 3a, 86609 Donauwörth  
Titelbild: © Light Impression / fotolia.com

**Alle Rechte vorbehalten:**  
Namentlich gekennzeichnete Beiträge geben nicht notwendigerweise die Meinung der Redaktion wieder. Jeglicher Nachdruck (auch auszugsweise) ist nur mit Quellenangaben gestattet. Die vom Herausgeber gestalteten Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt. Für unverlangt eingesandte Manuskripte, Fotos und Anzeigen kann keine Gewähr übernommen werden.

Der nächste Zwoaring Nr. 250 erscheint am 08.09.2012  
Anzeigenschluss ist der 24.08.2012! (Auflage ca. 7.500 St.)

# Was tun, wenn's kracht?

Wir **beraten** Sie **neutral** und **unabhängig** und erstellen Gutachten für Fahrzeuge aller Art.



Im Schadenfall immer erst zum Kfz-Sachverständigen

Rufen Sie uns einfach an.

**FRITZ RUCKER**

SACHVERSTÄNDIGEN-GMBH

86666 Burgheim Tel.: 08432-1498 info@rucker-sv.de  
Gewerbering 5 Fax: 08432-1394 www.rucker-sv.de



# Chorgemeinschaft Burgheim

Einladung zum

## 4. Bunten Abend

am 15. September 2012  
um 19:30 Uhr

In der alten Turnhalle in Burgheim

### Mitwirkende:

Kinderchor, SaxFamily, Volkstanzgruppe Kunding, Zwoaringmusi, Alphornbläser, Dings + Aufspuit, Jugendblaskapelle der MMK, Notenbündel, Chorgemeinschaft Burgheim

Eintritt frei!

Rückfragen an Josef Heckel:  
Tel: 08432/1281 • E-Mail: josef.heckel@online.de

lebenswerte  
**heimat**

## HINWEIS

Die **Führung am 22. Juli** um 14.00 Uhr ab Latour-Denkmal „Erlebte Geschichte und dynamische Dorfentwicklung“ **entfällt!**

### Angebote im Juli:

**Aus eigenem Anbau:**  
Verschiedene Salate, Rettiche, Kartoffeln, gelbe und bunte Rüben, Zucchini, Zwiebeln u.v.m.

Frische Champignons, Pfifferlinge und Beeren

Honig, verschiedene Öle der Ölmühle Hartmann

Aprikosen, Pfirsiche und Nektarinen



Gemüse, Obst, Spezialitäten von uns & aus der Region

**Familie Wünsch**

Donauwörther Str. 28  
86666 Burgheim  
Tel. 08432 - 471  
Fax 08432 - 949342

### Achtung!

**Änderung der Öffnungszeiten:**

**Mi. und Do.** 8:00 - 14:00 Uhr  
17:00 - 18:00 Uhr  
**Fr.** 8:00 - 18:00 Uhr  
**Sa.** 8:00 - 12:00 Uhr

### Bitte vormerken:

Der Laden ist vom 15.08. - 12.09.2012 wegen Urlaub geschlossen!

Auf den Wochenmärkten in Neuburg und Rain können Sie weiterhin wie gewohnt einkaufen!

## Rentenberatungstermine im Landratsamt Neuburg-Schrobenhausen

Auskunft und Beratung über ihr Versicherungskonto bei der Deutschen Rentenversicherung **Bund** sowie **Bayern Süd** erhalten Sie am

25.07.2012  
08.08.2012  
22.08.2012  
12.09.2012

Bitte melden Sie sich spätestens zwei Wochen vor dem jeweiligen Termin unter Angabe Ihrer Versicherungsnummer zentral bei der Deutschen Rentenversicherung **unter der kostenfreien Tel.-Nr. 0800/6789100 (8.30 – 12.00 Uhr) an**. Zur Beratung bitte die Versicherungsunterlagen und Ihren Personalausweis mitbringen. **Sämtliche Beratungen sind kostenfrei!**

## Die nächste Bürgersprechstunde findet im Rathaus am:

Samstag, den **01. September 2012**  
von 9.00 bis 10.00 Uhr statt  
Albin Kaufmann, 1. Bürgermeister



Kurzfristige Änderungen vorbehalten.

## Verkehrsrechtliche Anordnung nach STVO § 45 Abs. 2 Geschwindigkeitsbeschränkung Donaubrücke ND 11

Aufgrund der statischen Berechnungen sowie der Richtlinie für Stahlschutzplanken erlässt der Straßenbaulastträger des Landkreises Neuburg-Schrobenhausen folgende Geschwindigkeitsbeschränkung für die Donaubrücke an der Kreisstraße 11:

**30 km / h für Lkw**  
**50 km / h für Pkw**

## Der Markt Burgheim sucht...

Der Markt Burgheim sucht **landwirtschaftliche Flächen** (Acker) für Tauschflächen. Rückfragen:  
1. Bürgermeister Kaufmann  
Tel.: 08432 / 941212  
Mobil: 0171 / 4083027



# Gratulation!

Aufgrund seiner vielfältigen Verdienste für die Katholische Kirche bekam **Hr. Regionaldekan Werner Dippel** am 4. Juli 2012 von **Herrn Bischof Dr. Konrad Zdarsa** den Ehrentitel des „**Bischöflichen Geistlichen Rates**“ verliehen.

**Zu dieser Ernennung gratuliert ihm der Markt Burgheim recht herzlich.**



## Bücherei Burgheim

„Flirtende Ehemänner am Strand sind keine Gefahr, denn sie schaffen es nicht lange, den Bauch einzuziehen.“  
*Heidi Kabel (dt. Volksschauspielerinnen und Sängerin)*

**Wir machen Urlaub vom 01.08. bis einschl. 31.08.**

Bitte decken Sie sich im Juli ausreichend mit Ihrer Lieblingslektüre ein!!! Ab Montag, 3. September sind wir wieder für Sie da.

**Denken Sie frühzeitig an Lesestoff für den Urlaub – bei uns findet jeder etwas:**

Bestseller, Krimis/Thriller, Historische Romane, Lovestories, Fantasy, Romane für junge und jung gebliebene Erwachsene – Rezeptideen für die Grill-/Sommerparty – Heimatverbundene finden in unserer Sparte ‚Bavarica‘ sicher einen interessanten Schmöcker – für die Kleinsten (2 – 6 Jahre) haben wir stets lustiges und lehrreiches: Bücher, MCs/CDs, Spiele.

**Bücher, die zwischen 04.07. und 30.07. entliehen werden, müssen erst im September zurück gegeben werden!**

Wir wünschen Ihnen einen schönen Sommer!  
**Ihr Bücherei-Team**

Öffnungszeiten:	vormittags	nachmittags
<b>Gemeindebücherei Tel.: (08432) 9412-25</b>		
Montag	---	16:00 Uhr – 18:00 Uhr
Mittwoch	09:00 Uhr – 11:00 Uhr	16:00 Uhr – 18:00 Uhr
Freitag	---	17:00 Uhr – 18:30 Uhr
<b>Schulbücherei Tel.: (08432) 9409-306</b>		
Mo., Di., Do.	07:25 Uhr – 07:45 Uhr	(nicht während der Ferien!)
jeden 1. Freitag im Monat		17:00 Uhr – 18:30 Uhr

## Die Gemeindekasse weist auf die Fälligkeit folgender Abgaben hin:

Abgabeart	Rate	fällig am
Grundsteuer	3. Rate 2012	15.08.2012
Gewerbesteuer	3. Rate 2012	15.08.2012
Abwasserabgabe für Kleineinleiter	2012	15.08.2012

Die o. g. Abgaben werden zu den genannten Fälligkeitsterminen abgebucht. Sollten Sie uns keine Einzugsermächtigung erteilt haben, bitten wir um pünktliche Überweisung unter Angabe der Abgabeart und der Personen-Kenn-Nummer (PK-Nr.)

## Achtung Hundebesitzer!

Aus gegebenem Anlass bitten wir alle Hundehalter ihre Hunde außerhalb der Grundstücke an die Leine zu nehmen. Hundekot auf Bürgersteigen, in Grünanlagen und auf Kinderspielplätzen führt zu einer erheblichen Umweltbelastung und gibt Anlass zu Klagen aus der Bevölkerung. Deshalb wird erneut darauf hingewiesen, was die meisten Hundebesitzer oft übersehen:

**Sie selbst sind verpflichtet, den Schmutz Ihrer Tiere zu beseitigen!**

Wir bitten um Beachtung!



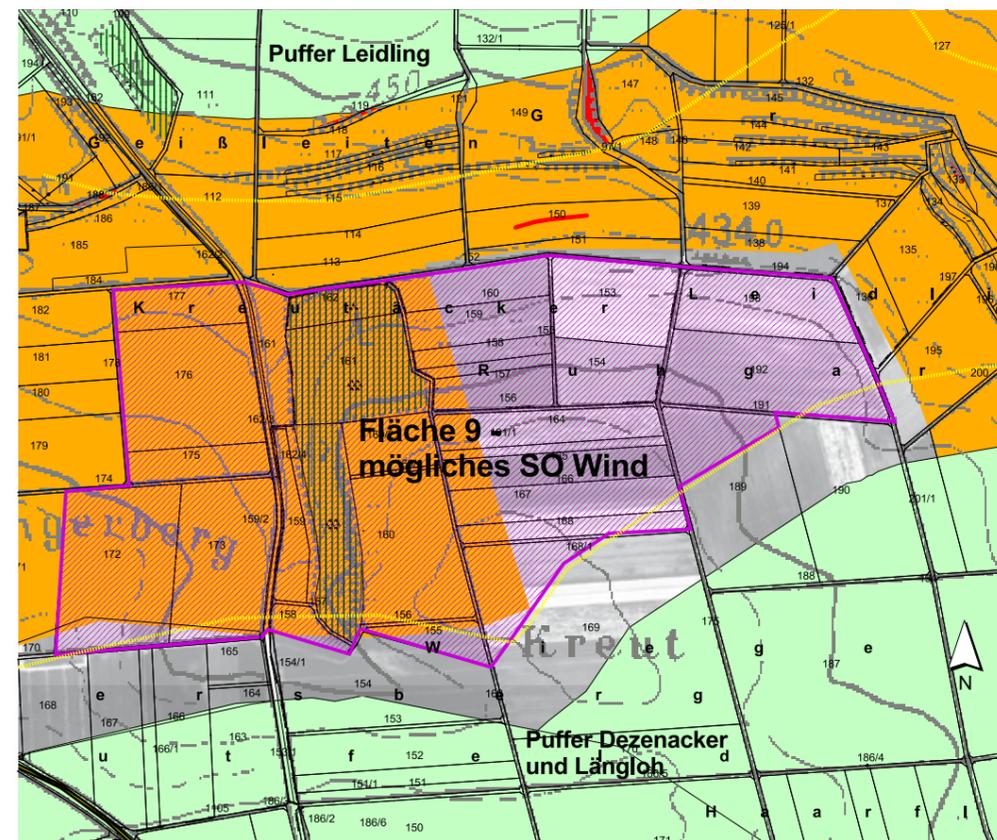
## Bau der Kinderkrippe in Burgheim

Die Bauarbeiten an dem Neubau der Kinderkrippe gehen zügig voran. Bisher wurden Maßnahmen von über 675.669 € vom Gemeinderat vergeben. Ende Juli soll der Dachstuhl aufgebracht werden.



## Ausweisung eines Sondergebietes für Windenergie

Der Marktgemeinderat Burgheim hat in der Sitzung am 19.06.2012 beschlossen, ein Sondergebiet für Windenergie auszuweisen. Das Gebiet liegt zwischen den Ortsteilen Leidling, Dezenacker und Längloh. Insgesamt handelt es sich dabei um eine Größe von mehr als 30 ha. Zu den betroffenen drei Burgheimern Ortsteilen wird jeweils ein Abstand von über 800 Metern bis zu 900 Metern eingehalten.



**Legende**

Gebiet mit Ausschlusskriterien	Immissionsschutz: 900-m-Pufferlinie um Ortschaften und Einzelgehöfte
Gebiet mit Restriktionskriterium	Waldflächen
Immissionsschutz: 800-m-Puffer um Ortschaften und Einzelgehöfte	Vorschlag zur Abgrenzung Sondergebiet Windkraft

## Öffnungszeiten Wertstoffhöfe

### Wertstoffe

Burgheim	
Mittwoch	16.00 - 19.00 Uhr
Freitag	15.00 - 17.00 Uhr
Samstag	09.00 - 12.00 Uhr
Straß	
Samstag	09.00 - 12.00 Uhr
Ehekirchen	
Freitag	14.30 - 19.00 Uhr
Samstag	09.00 - 12.00 Uhr
Ober/Unterhausen	
Freitag	17.00 - 19.00 Uhr
Samstag	09.00 - 13.00 Uhr

**Sonstige Informationen:**  
An Wertstoffhöfen, an denen Baum- und Strauchschnitt angenommen werden, besteht die Möglichkeit der Abgabe unbefristet.

## Annahme von Sperrmüll

Wertstoffhof Straß	
<b>August 2012:</b>	10.08.2012
<b>September 2012:</b>	07.09.2012
jeweils von	16.00 - 19.00 Uhr

## Restmüll-, Tapeten- und Styropor-Säcke

Bei vorübergehendem Mehranfall an Abfällen können sie zugelassene Restmüll-Säcke, Tapeten-Säcke (nur für Tapeten!) oder Styropor-Säcke (nur für verschmutztes Baustyropor und andere Bauschäume!) im Rathaus kaufen.

Größe	Abfallgefäß	Gebühr
35 l	Restmüll-Sack	3,60 €/Sack
70 l	Restmüll-Sack	5,80 €/Sack
70 l	Tapeten-Sack	3,10 €/Sack
250 l	Styropor-Sack	4,50 €/Sack

**Entsorgung/Abgabe:**

- Restmüll-Säcke am Leerungstag, gut verschlossen, neben die Restmülltonne stellen.
- Tapeten- und Styropor-Säcke, gut verschl. am Wertstoffhof abgeben.

## Mülltonnen

Bei Fragen zu den Terminverschiebungen oder Problemen mit der Leerung Ihrer Abfallgefäße stehen Ihnen folgende kostenfreien Hotline-Nummern zu Verfügung:  
08 00/1 23 05 46 – **Restmüll- und Windeltonne**  
08 00/6 12- 66 66 – **Biomülltonne**

## INFO

Weitere Informationen rund um die Müllentsorgung finden Sie unter:  
**www.landkreisbetriebe.de**

Neue Preise seit 01.01.2012!



**Seifenkistenrennen in Burgheim während des Marktfestes**

## Straßensperrung

Am Sonntag, den **29.07.2012** wird durch die Seifenkistenfreunde wieder ein Rennen organisiert. Aufgrund der Baumaßnahme an der Brücke in der Georgstraße, findet das Seifenkistenrennen diesmal in der Donauwörther Straße statt. Daher ist die **Donauwörther Straße** vom Aktiv-Markt bis zur Raiffeisenstraße an diesem Tag **gesperrt**. Die Umleitung von Staudheim kommend erfolgt über die neue Entlastungsstraße und den Steigweg.



## Motorsägenkurse für Waldbesitzer/-innen im Winter 2012/2013

Beginnend ab dem **17. Oktober 2012** bietet das Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten Pfaffenhofen wieder Motorsägenkurse an. Diese sind für Waldbesitzer/-innen und im Wald mithelfende Familienangehörige bestimmt.

Angeboten werden jeweils **2-tägige** Motorsägengrundkurse, Starkholzkurse und gesonderte Motorsägengrundkurse für Waldbesitzerinnen.

Komplette Schutzausrüstung und Motorsäge bringt jeder Kursteilnehmer/-in selbst mit.

**Das Mindestalter beträgt 18 Jahre.** Bei der Anmeldung müssen die Teilnehmer die Flurnummer und Gemarkung ihres Waldstückes bereithalten. Der Motorsägenkurs ist kostenfrei, nur für die Nutzung des Schulungsraumes wird zu Beginn des Kurses ein geringer Unkostenbeitrag erhoben.

Interessenten wenden sich bitte (ausschließlich telefonisch) ab 13. September an das

**Amt für Ernährung, Landwirtschaft u. Forsten Pfaffenhofen/Ilm - Bereich Forsten - Gritschstr. 38 • 85276 Pfaffenhofen a. d. Ilm Frau Heckmeier/Frau Röder Tel.: 08441 / 867-360**



## Wir Füreinander – die Nachbarschaftshilfe in Burgheim

### Tauschbörse

Sie haben etwas zu verschenken das Sie nicht mehr benötigen (wie z. B. alte Möbel, Kleidung, Schuhe, Haushaltsgeräte, Elektronik, etc.)?

Sie benötigen dringend Hilfe in der Beschaffung o. g. Dinge (wie z. B. alte Möbel, Kleidung, Schuhe, Haushaltsgeräte, Elektronik, etc.)?

#### Wir helfen Ihnen gerne weiter.

Melden Sie sich einfach beim Team der Nachbarschaftshilfe unter Tel. 08432-94 12 15, Herrn Hackenberg oder per e-mail unter christopher.hackenberg@burgheim.de.

Alle Beratungen unterliegen der gesetzlichen Schweigepflicht.

#### Folgende Artikel können angeboten werden:

- Eckduschkabine mit Wanne
- Espresso Maschine, fast wie neu
- Basketballkorb mit fahrbarem Gestell
- Schrank (2,60 x 2,35 m)
- Eckbank mit Tisch abzugeben (Fotos im Rathaus einsehbar)
- Waschmaschine
- Computerschreibtisch L/T/H 147/60/77 cm, linke und rechte Seite Schubladen + Fächer
- Roll-Liege und verstellbarer Klappstuhl

Stand: 02. Juli 2012

## Wie löse ich eine Fahrkarte am Bahnhof?

### Sie haben Schwierigkeiten bei der Bedienung des Fahrkartenautomaten?!

Gerne steht Ihnen das Team von „Wir Füreinander“ zur Verfügung und erklärt Ihnen an folgenden Terminen die Benutzung.



**Donnerstag, 26. Juli 2012**  
Fr. Hopfner von 10.00 Uhr - 11.00 Uhr



**Freitag, 27. Juli 2012**  
Hr. Fritzsche von 16.00 - 17.00 Uhr

## UNTERSTÜTZUNG GESUCHT!

Das **Team der Nachbarschaftshilfe** sucht eine/n engagierte/n **Helfer/in zur hauswirtschaftlichen Unterstützung** einer älteren Dame in Burgheim. Bitte melden Sie sich beim Markt Burgheim unter **Tel. 08432-941215** Herrn Hackenberg oder per **E-mail unter: christopher.hackenberg@burgheim.de**



## Burgheim Fit- Programm Herbst/Winter 2012

### Rückenfitness:

Flexibilität und Mobilität erhalten und Lebensfreude steigern, das möchten wir an Sie weitergeben. Wobei die besonders die Rückenmuskulatur präventiv gestärkt wird.

**8x Donnerstag von 9.00 – 10.00 Uhr, Sportheim Illdorf (ab 13.09.12)**

**8x Dienstag von 17.00 – 18.00 Uhr, Sportheim Illdorf (ab 18.09.12)**

je 89,90€

### Kick & Punch:

Lust auf Fettverbrennung, Kondition und Muskelaufbau?

Sie erlernen/verbessern in diesem Kurs die Grundelemente verpackt in einem Herz-Kreislauf-Training, dass jede Menge Spaß bringt! Schwitzgarantie

**8x Montag von 18.00 - 19.00 Uhr, Sportheim Illdorf (ab 17.09.12)**

**8x Montag von 18.00 – 19.00 Uhr Sportheim Illdorf (ab 19.11.12)**

je 89,90 €

### Autogenes Training (Entspannung):

Empfiehlt sich bei Atmungs- u. Herz-Kreislaufstörungen, Rückenschmerzen sowie bei Wechseljahrsbeschwerden und Konzentrationsstörungen.

**8x Montag von 20.30 – 21.30 Uhr, Sportheim Illdorf (ab 17.09.12)**

**8x Montag von 20.30 – 21.30 Uhr, Sportheim Illdorf (ab 19.11.12)**

je 89,90 €

### Nordic Walking:

Ist ein sanftes und effektives Ganzkörpertraining, das für jeden erlernbar ist. Es ist eine ideale Bewegungsform, die den Körper gleichmäßig trainiert und das Wohlbefinden steigert. Stöcke können von uns ausgeliehen werden.

**8x Donnerstag von 18.00 – 19.00 Uhr, Turnhalle Burgheim (ab 13.09.12)**

89,90 €

### Rückenkids:

Ein gezieltes Bewegungskonzept für Kinder, die spielerisch ihre Wirbelsäule kennenlernen und Haltungsschäden vermeiden lernen.

**8x Dienstag von 16.00 – 17.00 Uhr, Sportheim Illdorf (ab 20.11.12)**

89,90 €

### Die perfekte Rückenschule:

Das gezielte Programm soll vor Rückenproblemen schützen. Die Gymnastik dient den Zielen der Sensibilisierung des Rückens, Mobilisierung der steifen Rückenpartien und Dehnung der verkürzten Muskulatur.

**8x Donnerstag von 9.00 - 10.00 Uhr, Sportheim in Illdorf (ab 15.11.12)**

**8x Montag von 17.00 - 18.00 Uhr, Sportheim Illdorf (ab 20.11.12)**

je 89,90 €

### Zumba:

Mit Spaß und großartiger Partystimmung durch einen heißen Musik-Mix wird unser Herz-Kreislauf-System Schritt für Schritt kontrolliert verbessert. Gleichzeitig wird der Körper gestrafft. Ein buntes Programm mit jeder Menge Spaß. Dieser Kurs gehört nicht in das Präventionsprogramm.

#### Vormittagsgruppe:

**8x Donnerstag von 10.00 – 11.00 Uhr, Sportheim Illdorf (ab 13.09.12)**

**8x Donnerstag von 10.00 – 11.00 Uhr, Sportheim Illdorf (ab 15.11.12)**

#### Abendgruppe:

**8x Montag von 19.30 – 20.30 Uhr, Turnhalle Burgheim (ab 17.09.12)**

**8x Montag von 18.30 – 19.30 Uhr, Sportheim Illdorf (ab 19.11.12)**

64,00 €

### Zumbatomik Kids:

Die speziell für Kinder (4 – 12 Jahren) entwickelten Zumba Kurse sind energiegeladene Fitnesspartys mit speziellen kinderfreundlichen Choreografien und der Musik die Kinder lieben. Eltern lieben Zumba, weil es die Konzentration und das Selbstvertrauen der Kinder steigert, den Stoffwechsel ankurbelt und die Koordination verbessert. Ein Erlebnis für alle. Dieser Kurs gehört nicht in das Präventionsprogramm.

**8x Dienstag von 16.00 – 17.00 Uhr, Sportheim Illdorf (ab 18.09.12)**

64,00€

**Präventionskurse werden von den gesetzl. Krankenkassen bis zu 100 % unterstützt!**

### Anmeldungen/Informationen:

**Burgheim fit • Frau Müller • Marktplatz 13 • 86666 Burgheim • 08432/9412-0**

## Kleinanzeigen

**Suche ab Sept. 2012 Mitfahrgelegenheit** von Wengen oder Umgebung nach IN-Audi; Gleitzeit von 7.00-8.30 Uhr und 15.00-16.30 Uhr. Tel. 08432/920628 Handy 0173/6866465

### Maß- und Änderungsschneiderei

**Stickerei, Textilien und Bekleidung aller Art, auch Leder.**

Terminvereinbarung:

08432/920282,

Mobil: 0151/21408153

**Anna Wrobel,**

Südendstr. 26 • 86666 Burgheim

www.enziana.npage.de

### Sie suchen Räumlichkeiten mit Küchenbenutzung für eine private Feier?

Für kleinere Feste steht der Wirtschaftsraum bis max. **60 Personen**, oder der Schießsaal **bis 170 Personen** zur Verfügung. Melden Sie sich bei den Schützenfreunden! Jeden Fr. ab 19.30 Uhr im Schützenheim od. unter **08432/1666 für Sie da!**

**Ruderboot GFK ca. 4,60 m**, mit Transporter, Fabrikat Harbeck, neuwertig, 2.000 Euro, **Tel. 08432/1213**

**HONIG** aus unserer Gemeinde gibt es in Wüschs Hofladen Imkerei Albert Hoesch Lange Gasse 37 Burgheim 08432/920957

**Appartement ca. 35 m²** in Burgheim (Marktplatz) zu verm., Bad, EBK, kl. Schlafraum ab 1.7.2012, 200 € kalt zzgl. NK.! **Tel. 09090/90404 od. 08432/568**

**PKW Einzelgarage in Bgh** für selten genutztes Sommerfahrzeug ganzjährig zu mieten gesucht. **Tel. 08432/1701 oder 0172/8211658!**

Trockene Hackschnitzel zu verk. **Mobil 0173/3819279**

**Zu Vermieten: 2 Wohnungen**, sofort, Burgheim, Zentrum 1.) OG: 4 ZKB, WC, große Terrasse, Sat, ca 130 m² 2.) DG: 2 ZKB, Sat, 60 m² **Tel. 08432/1010**

**Dehner Großraumgewächshaus** Maxi 950 (Hohlkammerplatten), 10 Jahre, 4 Fenster, Länge 3,75m, Breite 2,5m, Höhe Mitte 2,30m, leichter Hagelschaden, VB 100 € ab **18.00 Uhr - Tel. 0176/88125484**



# Heizsotech Brix

Heizung · Sanitär · Bäder · Solar

Tel.: 0 84 32 / 94 33-0 Fax: 94 33-20 o. 25  
www.heizsotech-brix.de info@heizsotech-brix.de

*Wir sind Ihr kompetenter Partner in allen Fragen rund um Wärme!*

## Ausgezeichnetes Teamwork:

**Die umweltfreundliche ökonomische Alternative**



**Stiftung Warentest ist überzeugt:**

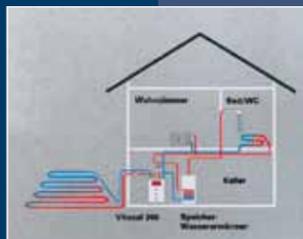
- Perfekt aufeinander abgestimmtes, hocheffizientes Heizsystem
- Zukunftsweisende Öl-Brennwerttechnik mit Inox-Radial-Edelstahlwärmetauscher
- Leistungsstarker Sonnenkollektor in Flachbauweise
- **Ab sofort:** Attraktive staatliche Förderungen, z. B. bei Modernisierung mit solarer Warmwasserbereitung ab 785,- €

**Vereinbaren Sie jetzt Ihren persönlichen Vorführtermin am betriebenen Kessel!**

**Bad-Komplett-Sanierung: Alles aus einer Hand!**



**Heizen mit Wärmepumpen: Nutzen Sie die Energie aus der Erde!**



**Hocheffizienz-pumpen Wer tauscht, der spart!**



# 22. Burgheimer Marktfest

**28. Juli - 29. Juli**

Wie in den Vorjahren wird der früher übliche zentrale Ausschank von mehreren Vereinen (Schützenfreunde Burgheim, Schützenverein Kunding, FC Illdorf und SV Straß) beschiedt.

Für das leibliche Wohl sorgen die Vereine mit einem abwechslungsreichen Schmankerl Angebot:

**Burschenverein Burgheim  
Feuerwehr Burgheim**

Pilsnavillon (Pils und Weizenbier vom Fass)  
Steaks mit versch. Salaten, Steaksemeln, Schupfnudeln mit Kraut, Schweizer Käse, Bier vom Fass, Weizenbier, Wein

**Kath. Pfarrei Burgheim  
Sportkegler Burgheim  
Sportangler Burgheim  
Schützenverein Burgheim  
Schützenverein Kunding**

Kaffee und Kuchen im Pfarrheim (nur Sonntagnachmittag)  
Kegelbahn  
Forellen, Fischburger, Pommes Frites  
Steaks, Schaschlik

**Radfahrerverein Burgheim**

Wildschwein vom Grill (nur Samstagabend), Grillwürste (Sonntag) Weizenbier, Getränkebar  
Knuspriger Jungschweinebraten vom „Chefkoch: Sepp Breimeier“ mit Semmel- u. Kartoffelknödel und einen Salatteller (nur Sonntagmittag), Bauernschinkenteller, Schweizer Käse, Gemischter Brotzeiteller mit Schinken und Käse, Schinkenbrot, Große Brezen, Bier vom Fass, Cocktailbar

**FC Illdorf**

**TSV Burgheim**

**SV Straß**

**Elternbeirat KiGa Straß**

**BRK Burgheim (Rotes Kreuz)**

**Faschingsgarde Bernza/Burgha**

**Tomsche**

**Bräustüberl**

**Sheik**

**Cottone**

Steaks, Steaksemeln, Käse, Gyros, Fassbier, Getränkebar  
Torwand schießen, Ochsenbraten (nur sonntags)  
Kellerbier (Plob-Verschluss), Pils  
Malen und Basteln für Kinder ab Sonntag 11:00 Uhr  
Sanitätsbereitschaftsdienst  
Weinstand, O'bazdn, Schmalz- und Schnittlauchbrot; So. Kaffee und Kuchen  
Bowler, Rahmfleck, Bar  
Deutsche Gerichte, Spanferkel  
Döner, Hähnchengrill  
Ital. Speiseeis

### Getränkepreise (wie in den Vorjahren)

Die Vereine haben sich auf folgende, einheitliche Getränkepreise verständigt:

Bier oder Radler	1/2 ltr	2,20 € (auch Weizenbier)
Radler	1/2 ltr	2,20 €
Spezi	1/2 ltr	1,80 €
Limo	1/2 ltr	1,50 €
Mineralwasser	1/2 ltr	1,20 €

### Musikalische Unterhaltung

An beiden Festtagen wird beste musikalische Unterhaltung geboten. Am Samstagabend gibt - wie schon in den Vorjahren - die Burgheimer Band „Malibu“ ihre Visitenkarte ab; am Marktfest-Sonntag dürfen wir uns wie bisher auf die musikalischen Leckerbissen der Marktkapelle Burgheim freuen. Des weiterem wird die Castle-Home-Jazz-Band einige ihrer musikalischen Stücke zum Besten geben. Zur musikalischen Unterhaltung zum Frühschoppen spielt die Musikkapelle aus Zusmarshausen.

### Sperrung der Ortsdurchfahrt

Die Ortsdurchfahrt von Burgheim ist im Bereich des Marktplatzes von Samstag, 28.07.2012 13.00 Uhr bis Montag, 30.07.2012 etwa 02.00 Uhr für den gesamten Verkehr gesperrt. Ein Parkverbot wird für den gleichen Zeitraum für den gesamten Marktplatzbereich ausgesprochen. Eine großräumige Umleitung ist ausgeschildert.



## Aus dem Standesamt



### Geburten

10.06.2012 Moll Ella, Burgheim GT Straß

### Sterbefälle

24.05.2012 Müller Käthe, Burgheim, GT Straß  
25.05.2012 Baumgartner Erna, Burgheim, GT Leidling

### Eheschließungen

30.06.2012 Bauer Alexander und Egger Daniela, Burgheim

Falls Sie eine Veröffentlichung wünschen, melden Sie sich bitte im Bürgerbüro.

## Evang.-Luth. Kirchengemeinde Rain a.L.

- 22.07. Zander
- 29.07. N.N. mit Abendmahl (Traubensaft)
- 30.07. 15 Uhr Gottesdienst Kreissenorenheim in Rain
- 05.08. N.N.
- 12.08. Ratsch/Schnurbein
- 19.08. Ruttman
- 26.08. Zander mit Abendmahl (Wein)
- 27.08. 15 Uhr Gottesdienst Kreissenorenheim in Rain
- 02.09. N.N.
- 09.09. Zander Familiengottesdienst



23. + 24. März 2013  
Schule Burgheim

www.messe-gemeinsam-stark.de

## Pkw-Anhänger direkt vom Hersteller



**UNSINN Fahrzeugtechnik GmbH**  
**DER ANHÄNGER PARK**  
Gewerbegebiet Pessenburgheim  
Am Scharpfengrund 2  
86684 Holzheim  
Tel. 08276 5890-900  
Fax 08276 5890-999  
info@der-anhaengerpark.de  
www.der-anhaengerpark.de  
Werksverkauf • Vermietung • Reparatur- und Ersatzteilservice  
www.der-anhaengerpark.de

## Katholische Pfarreiengemeinschaft Burgheim

### Gottesdienste Juli 2012:

- Samstag, 28.07.**  
Leidling 18.30 Uhr Vorabendmesse  
Ortlfing 19.30 Uhr Vorabendmesse
- Sonntag, 29.07.**  
Straß 08.45 Uhr Gottesdienst  
Burgheim 10.00 Uhr Gottesdienst  
Wengen 09.45 Uhr Wallfahrt zur Mutter Anna nach Tödting



### Gottesdienste August 2012:

- Samstag, 04.08.**  
Straß 18.30 Uhr Vorabendmesse  
Wengen 19.30 Uhr Vorabendmesse
- Sonntag, 05.08.**  
Leidling 08.45 Uhr Gottesdienst  
Burgheim 10.00 Uhr Gottesdienst  
Illdorf 10.00 Uhr Wort-Gottes-Feier
- Samstag, 11.08.**  
Leidling 18.30 Uhr Vorabendmesse  
Illdorf 19.30 Uhr Vorabendmesse
- Sonntag, 12.08.**  
Ortlfing/Wengen 10.00 Uhr Wort-Gottes-Feier  
Straß 08.45 Uhr Gottesdienst  
Burgheim 10.00 Uhr Gottesdienst
- Dienstag, 14.08. - Vorabend zu Maria Himmelfahrt**  
Wengen 19.30 Uhr Vorabendmesse (Kräuterweihe)  
Leidling 18.30 Uhr Vorabendmesse (Kräuterweihe)

- Mittwoch, 15.08. - Maria Himmelfahrt**  
Straß 08.45 Uhr Gottesdienst – Patrozinium (Kräuterweihe)  
Burgheim 10.00 Uhr Gottesdienst (Kräuterweihe)  
Illdorf 10.00 Uhr Familien-Wort-Gottes-Feier (Kräuterweihe)  
Ortlfing 19.00 Uhr Gottesdienst (Kräuterweihe)

- Samstag, 18.08.**  
Ortlfing 18.30 Uhr Vorabendmesse  
Straß 19.30 Uhr Vorabendmesse
- Sonntag, 19.08.**  
Wengen 08.45 Uhr Gottesdienst  
Illdorf 10.00 Uhr Gottesdienst  
Burgheim/Leidling 10.00 Uhr Wort-Gottes-Feier

- Samstag, 25.08.**  
Wengen 18.30 Uhr Vorabendmesse  
Leidling 19.30 Uhr Vorabendmesse
- Sonntag, 26.08.**  
Illdorf 08.45 Uhr Gottesdienst – Patrozinium  
Burgheim 10.00 Uhr Gottesdienst  
Straß 10.00 Uhr Wort-Gottes-Feier

### Gottesdienste September 2012:

- Samstag, 01.09.**  
Ortlfing 18.30 Uhr Vorabendmesse  
Illdorf 19.30 Uhr Vorabendmesse
- Sonntag, 02.09.**  
Straß 08.45 Uhr Gottesdienst  
Burgheim 10.00 Uhr Gottesdienst  
Wengen 10.00 Uhr Wort-Gottes-Feier
- Samstag, 08.09.**  
Leidling 18.30 Uhr Vorabendmesse  
Wengen 19.30 Uhr Vorabendmesse
- Sonntag, 09.09.**  
Ortlfing 08.45 Uhr Gottesdienst  
Illdorf 10.00 Uhr Wort-Gottes-Feier  
Burgheim 10.00 Uhr Gottesdienst

## Juli - September 2012

### Juli

- 21.07.2012 Tennisclub Burgheim 40 Jahre Tennisverein Burgheim  
27.07.2012 RV 1899 Burgheim e.V. mtl. Abendradtour  
28./29.07.2012 Marktfest in Burgheim  
29.07.2012 Seifenkistenfreunde Burgheim e.V. Seifenkistenrennen in Burgheim  
31.07.2012 Gartenbauverein Burgheim Badefahrt nach Bad Gögging

### August

- 01.-04.08.2012 Pfarreiengemeinschaft Burgheim Kinderfreizeit in Bliensbach  
04.08.2012 FFW Wengen-Eschling Dorffest  
10.08.2012 Stiftung St.Johannes Schloß Straß „Musik liegt in der Luft“ kleines Konzert  
14.08.2012 Seniorenclub Burgheim Seniorennachmittag im Bräustüberl  
17.08.2012 Wanderfreunde Straß Besuch des Gutmann-Brauereifestes  
19.08.2012 Dorfgemeinschaft Straß Straßenfest  
25.08.2012 Verein für Deutsche Schäferhunde Obedienceturnier  
26.08.2012 CSU Burgheim Sommer-Ausklangfest der CSU am Flugplatz  
26.08.2012 Flohmarktteam Neunteufel Flohmarkt am Netto-Parkplatz  
28.08.2012 Gartenbauverein Burgheim Badefahrt nach Bad Gögging  
31.08.2012 RV 1899 Burgheim e.V. mtl. Abendradtour

### September

- 01.09.2012 Wanderfreunde Straß 30-jähriges Vereinsjubiläum  
02.09.2012 Wanderfreunde Straß 40. Int. Wandertag  
05.09.2012 Volkstanzgruppe Kunding Volkstanzabend im Gasthaus Hofgärtner  
08.09.2012 RV 1899 Burgheim e.V. Vereinsausflug  
12.09.2012 Pfarrei Burgheim Seniorennachmittag im Pfarrsaal  
14.09.2012 RV 1899 Burgheim e.V. Grillabend der Sportler, Radlerhalle  
15.09.2012 Stiftung Schloss Straß Orientalischer Nachmittag  
15.09.2012 Chorgemeinschaft Burgheim Bunter Abend; Alte Turnhalle in Burgheim

Jeden 1. Donnerstag im Monat Feuerwehrübung der FFW Burgheim

## Notdienste

### Zahnärzte/Ärzte/Apotheken

Tel.: 112 - Sie erreichen die Vermittlungsstelle des Ärztlichen Notdienstes unter der Rufnummer 01805 - 19 12 12  
Bitte wenden Sie sich in allen dringenden, lebensbedrohlichen Notfällen direkt an die Rettungsleitstelle, Tel.: 112

#### Zahnärzte

- |                   |                                   |             |
|-------------------|-----------------------------------|-------------|
| 21.07.-22.07.2012 | Dr. Schäfer Bernd, Neuburg,       | 08431/67620 |
| 28.07.-29.07.2012 | Dr. Goldberg Bert, Neuburg,       | 08431/2200  |
| 04.08.-05.08.2012 | Dr. Bernat Paul, Ehekirchen,      | 08435/757   |
| 11.08.-12.08.2012 | Dr. Donnerbauer Heinz, Neuburg,   | 08431/42111 |
| 15.08.2012        | Dr. Ernst Hans-Herbert, Neuburg,  | 08431/47044 |
| 18.08.-19.08.2012 | ZA Wall Armin, Burgheim,          | 08432/9183  |
| 25.08.-26.08.2012 | Dr. Schob Sorin-Georg, Karlshuld, | 08454/2121  |
| 01.09.-02.09.2012 | ZÄ Molkenthin Peggy, Neuburg,     | 08431/42680 |
| 08.09.-09.09.2012 | Dr. Schmitz Michael, Neuburg,     | 08431/41017 |

#### Ärzte

- |                   |                              |              |
|-------------------|------------------------------|--------------|
| 21.07.-22.07.2012 | Dr. Lebhaft, Rennertshofen,  | 08434/248    |
| 28.07.-29.07.2012 | Praxis Mayer, Rennertshofen, | 08434/202    |
| 04.08.-05.08.2012 | Dr. Reischl, Burgheim,       | 08432/949294 |
| 11.08.-12.08.2012 | Dr. med. Zitzmann, Burgheim, | 08432/8081   |
| 15.08.2012        | Dr. Reischl, Burgheim,       | 08432/949294 |
| 18.08.-19.08.2012 | Praxis Mayer, Rennertshofen, | 08434/202    |
| 25.08.-26.08.2012 | Dr. Lebhaft, Rennertshofen,  | 08434/248    |
| 01.09.-02.09.2012 | Praxis Abt, Burgheim,        | 08432/204    |
| 08.09.-09.09.2012 | Dr. Reischl, Burgheim,       | 08432/949294 |

#### Apotheken

- |                   |                                   |               |
|-------------------|-----------------------------------|---------------|
| 21.07.-27.07.2012 | Tilly-Apotheke, Rain              | 09090/4070    |
| 28.07.-03.08.2012 | Stern-Apotheke, Asbach-Bäumenheim | 0906/9349     |
| 04.08.-10.08.2012 | St. Michael-Apotheke, Rain        | 09090/2212    |
| 11.08.-17.08.2012 | Donau-Apotheke, Rennertshofen     | 08434/206     |
| 18.08.-24.08.2012 | St.-Martins-Apotheke, Mertingen   | 09078/1010    |
| 25.08.-31.08.2012 | Stadt-Apotheke, Rain              | 09090/3502    |
| 01.09.-07.09.2012 | Augusta-Apotheke, Rain            | 09090/7052554 |



**Veranstaltungen im HAUS im MOOS,**  
Kleinhohenried 108, Karlshuld  
Tel. 08454 95-205 Fax: 08454 95-207

Nähere Info's, Anmeldung und Gebühren – bitte im Haus im Moos erfragen:  
Tel. 08454 95-205  
www.haus-im-moos.de

**Öffnungszeiten der**  
Donaumoos-Umweltbildungsstätte  
mit Freilicht- und Heimatmuseum  
im HAUS im MOOS in Kleinhohenried  
mit den Erlebnispfaden:  
**Samstag 13 bis 17 Uhr**  
**Sonn- und Feiertage 11 bis 17 Uhr**  
**Di., Mi. + Fr. 8 bis 17 Uhr**  
**Donnerstag 8 bis 20 Uhr**

### August 2012

**01. - 14. August , jeweils**  
**09.00 - 12.00 Uhr und**  
**13.00 - 16.00 Uhr**  
**Sommerferien-Aktionsfreizeit**

Mit der richtigen Mischung aus Spiel, Spaß und Wissen lernen die Kinder die Natur im Donaumoos kennen. Wir erforschen mit Euch Freilicht- und Heimatmuseum, erkunden die Museumsgärten und kochen eine Gemüsesuppe aus eigener Ernte. Auch ein „Bad“ im Moorloch und das Grillen am Lagerfeuer sind möglich.

**Mitzubringen:** Strapazierfähige Kleidung und Schuhe; Brotzeit

**Ort:** HAUS im MOOS

**Gebühr:** 12,- €/Tag und Kind; 6,- € halbtags + Materialkosten je nach Aktion

**Anmeldung:** HAUS im MOOS

### September 2012

**9. September, 11.00 – 17.00 Uhr**  
**Museumsfest**

Auf dem Gelände des Freilichtmuseums findet das traditionelle Museumsfest statt. Im Mittelpunkt stehen Vorführungen historischer ländlicher Arbeiten, zünftige Blasmusik und bodenständige Festbewirtung in der Museums-gaststätte Rosinger Hof. Speziell für Kinder wird es eine Theater-vorstellung geben.

**Ort:** HAUS im MOOS

**Gebühr:** Regulärer Eintritt

Anzeige

# Macht Mobilfunk unsere Kinder krank?

- Interessengemeinschaft und Eltern informieren über gesundheitliche Risiken -

Der Mobilfunk boomt. Doch wie harmlos sind Smartphone, Tablet-PC und Co. tatsächlich? Darüber sprach der Karlsruher Physiker Dr. Volker Schorpp am 25.04.2012 im Straßer Sportheim in einem von der Interessengemeinschaft „Risiko Mobilfunk“ organisierten Vortrag, der auch von den Elternbeiräten von Schule und Kindergarten unterstützt wurde.

Der Referent ist Gründungsmitglied einer Vereinigung industrieunabhängiger Forscher, der sog. "Kompetenzinitiative", die sich mit den biologischen Auswirkungen des heutigen Kommunikationsfunks auf Mensch, Tier und Pflanze befasst.

Der heutige Mobilfunk beeinflusst besonders die Hirnfunktionen. Dies sei ein Grund für das geballte Auftreten von Schlafstörungen, Tinnitus, Burnout, Depressionen und Kinderhyperaktivität. **Mit der Zunahme vieler Mobilfunkanwendungen (GSM, DECT-Schnurlostelefone, WLAN, UMTS, uvm.) ist die Kinderhyperaktivität (ADHS) regelrecht explodiert.** Die Medikamente mit dem Wirkstoff Methylphenidat (Ritalin, Medikinet) müssen nach der strengen Betäubungsmittelverordnung verschrieben werden. Die Verordnungen des Amphetamins an Kindern können genau nachvollzogen werden: Von 1990 bis 2008 sind die Verschreibungen in Deutschland von 300.000 auf 53 Millionen Tagesdosen, also um das 177-fache gestiegen! Er war persönlich dabei, als das Bundesamt für Strahlenschutz schon 2006 von kritischen Ärzten und Wissenschaftlern während eines Fachgespräches aufgefordert wurde, der Frage nach einem Zusammenhang zwischen Hyperaktivität und Mobilfunkanwendungen nachzugehen. „Bis heute hat sich die mobilfunkfreundliche Behörde aber geweigert dies zu tun“, erklärte Dr. Schorpp.

Erwiesen sei auch, dass die sogenannte Blut-Hirn-Schranke, die das Gehirn vor dem Eindringen schädlicher Stoffe schützt, durch Handystrahlung durchlässig werde. So komme es zu **Schädigungen des Hirngewebes**. Dr. Schorpp prognostiziert eine sich weitere beschleunigende Zunahme hirndegenerativer Erkrankungen und spricht von „Altersdemenz im mittleren Lebensalter“. Bei Kindern könne die Funkstrahlung zudem viel tiefer in das Gehirn eindringen. **Mittlerweile warne auch die oberste Umweltbehörde der EU vor einem deutlich erhöhten Hirntumorrisiko: Nach zehnjähriger Handynutzung gäbe es eine Steigerung des Risikos um bis zu 200 %.**

Die krebserregende Wirkung elektromagnetischer Wellen – auch bei im Alltag vorkommenden Strahlungsstärken – sei an menschlichen Zellkulturen und im Tierversuch ausführlich erforscht. Verschiedene Studien zeigten, dass auch im Umfeld von Sendeanlagen ein erhöhtes Krebsaufkommen herrsche. **Selbst die WHO stufte Mobilfunk mittlerweile als potentiell krebserregend ein.** Bei Untersuchungen, die diesbezüglich Entwarnung geben, fällt auf, dass sie meist von der Industrielobby finanziert sind, kritisiert Dr. Schorpp. Er forderte den Gesetzgeber auf, die Industrie zu zwingen in alternative, biologisch verträglichere Mobilkommunikationstechniken zu investieren. Die wichtigste Forderung für Dr. Schorpp ist die sofortige Schaffung von mobilfunkfreien Schutzgebieten, wo hyperelektrosensible Menschen wieder einen Platz zum Leben finden können.

**„Etwas schützen“ könnten Eltern sich und ihre Kinder, indem sie selbst weitgehend auf Funktechniken verzichten und das Handy so oft wie möglich ausschalten. Für Schnurlos-Telefone, WLAN-Funktionen, z. B. in Routern, Notebooks, Tablet-Computer, manche Spielekonsolen etc. gibt es Alternativen. Bedenkenlos ist das gute alte Kabeltelefon und als WLAN-Ersatz die Verlegung geschirmter Datenleitungen. Von sogenannten Powerline-Systemen ist abzuraten, ebenso von Energiesparlampen, Mikrowellenherd und Induktionsherd. Schwangere sollten auf alle genannten Funkgeräte verzichten. Das eingeschaltete Handy im Kinderwagen ist sträflich. Bei Handytelefonaten sollte auf jeden Fall größter Abstand zu Kindern und anderen Personen gehalten werden. In Auto oder Zug ist das Mobile ganz abzuschalten, da hier die Strahlung vielfachreflektiert wird und daher besonders wirksam ist.**

Interessant: Sogar der Bayerische Landtag rät den Schulen, auf WLAN-Netzwerke zu verzichten!!!

Näheres unter:

[www.diagnose-funk.de](http://www.diagnose-funk.de)  
[www.puls-schlag.org](http://www.puls-schlag.org)  
[www.buergerwelle.de/de](http://www.buergerwelle.de/de)  
[www.kompetenzinitiative.net](http://www.kompetenzinitiative.net)

Verantwortlich für den Inhalt: Interessengemeinschaft „Risiko Mobilfunk“  
 Hentschel Carola, Dumberger Sandra, Meier Angela; Straß



## URLAUBS-CHECK für eine stressfreie Fahrt in die Ferien!

Fahrzeugpannen ausgerechnet im Urlaub sind sehr ärgerlich und oft auch teuer. Kluge Autofahrer bauen deshalb vor. Mit einem Urlaubs-Check beim Ad-Auto Dienst.

### Fachmännische Sichtprüfung:

- Bremse und Fahrwerk
- Bereifung inkl. Profiltiefe und Luftdruck
- Brems- und Kühlfüssigkeit sowie Ölstand
- Wisch-Waschanlage
- Beleuchtungs-Check
- Motorraum inkl. Batterie-Check

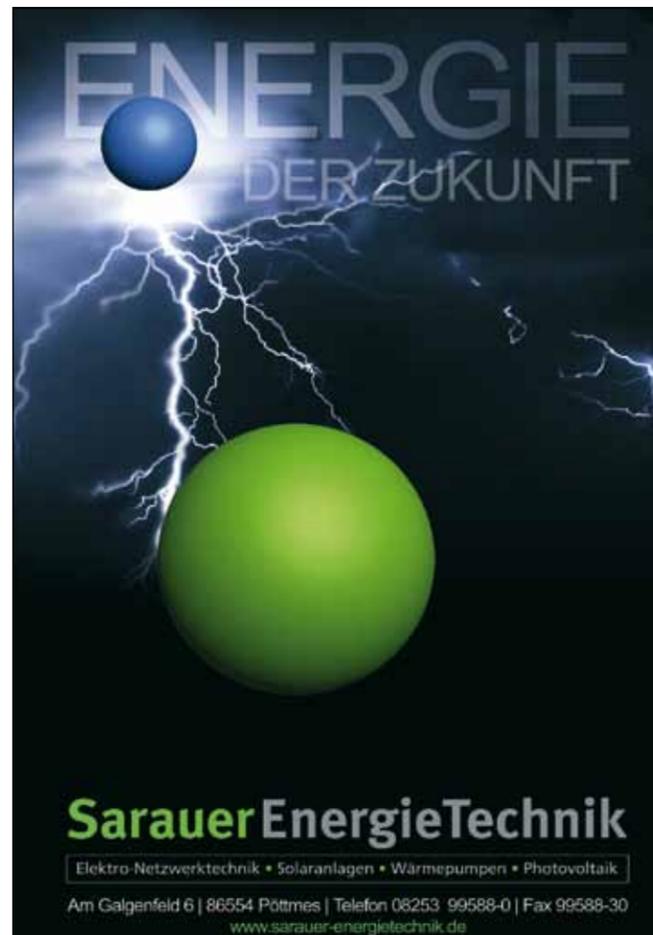
**14,90 €**  
zzgl. Material  
inkl. MwSt

Reparaturen **aller** Fabrikate

**Autohaus Klippel OHG**

Mazda Vertragspartner und ad Auto Dienst

Gewerbering 2 • 86666 Burgheim  
 Tel. 0 84 32-92 00 85 • [klippel-autohaus@t-online.de](mailto:klippel-autohaus@t-online.de)  
[www.autohaus-klippel.de](http://www.autohaus-klippel.de) • [www.klippel.mehrmarken.de](http://www.klippel.mehrmarken.de)



**ENERGIE DER ZUKUNFT**

**Sarauer EnergieTechnik**  
 Elektro-Netzwerktechnik • Solaranlagen • Wärmepumpen • Photovoltaik

Am Galgenfeld 6 | 86554 Pöttmes | Telefon 08253 99588-0 | Fax 99588-30  
[www.sarauer-energie technik.de](http://www.sarauer-energie technik.de)



Qualität mit Frischegarantie!

- Schlachtvieh aus der Region
- Eigene Schlachtung & Zerlegung

### Angebote „Heiße Theke“

Knusprig gegrillte Spanferkel-Vorderhaxe Stück / 1,50 €  
 Leckere Spare-Ribs vom Kotelett, gegrillt 1 kg / 4,90 €  
 Spanferkelbauch mit Bein, würzig gebraten 1 kg / 4,90 €

### Angebote für die Grillzeit

Halssteak köstlich mariniert 1 kg / 5,90 €  
 Feinschmeckersteak,  
 mager in verschiedenen Marinaden 1 kg / 6,90 €  
 Grillwürste weiß oder rot, schmackhaft würzig! 1 kg / 5,90 €

### Beste Metzgerqualität

Bayerischer Wurstsalat, fertig angemacht,	1 kg / 3,90 €
Herzhafte Landjäger, Käseknacker,	1 kg / 7,49 €
Zigeunerknacker, Bauernbratwurst	1 kg / 7,49 €
Wiener, Münchner-Weißwurst, Bratwurst	1 kg / 6,49 €
Leberkäsbrät zum Backen in der Aluschale	1 kg / 4,40 €
Lammsalami, naturgereift	1 kg / 5,99 €
Kalbsleberwurst, im Golddarm	1 kg / 4,99 €
Gelbwurst, mit u. ohne Petersilie	1 kg / 5,99 €
Lyoner im Ring	1 kg / 5,99 €
Schlegelrollbraten, mager	1 kg / 4,90 €
Schlegel-Krustenbraten	1 kg / 3,90 €
Schweinehals ohne Bein	1 kg / 6,90 €
Schweinelachsfleisch, Schweine-Oberschale	1 kg / 6,90 €
Hintere Haxen	1 kg / 2,99 €
Vordere Haxen	1 kg / 1,99 €
Kalbsgulasch, handgeschnitten	1 kg / 7,90 €
Zwerchrippe	1 kg / 4,90 €

Direktverkauf mit Selbstbedienung und Imbiss:  
 B16, Ausfahrt Rain Ost, direkt am Kreisverkehr

Öffnungszeiten:  
 Mo. - Fr.: 06:00 - 18:00 Uhr Sa.: 07:00 - 13:00 Uhr



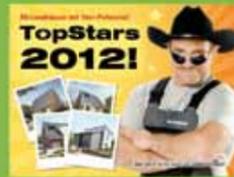
**Metzgerei  
Stöckle KG**

In der Moosweide (B16) • 86641 Rain/Lech  
 Tel. 0 90 90 / 96 01-90 • Fax 96 01-66



**Aktionshäuser mit noch mehr inklusive!**  
**Top-Häuser mit Top-Extras zum Top-Preis**

**Wahre TopStars bieten mehr:** Entscheiden Sie sich für eines der vier beliebtesten ProHäuser in extra lohnender TopStar Ausführung – und Sie erhalten außerdem ein Starpaket im Wert von **€ 2.500,-** ohne Aufpreis! Z. B. für Ihr Traumbad, eine luxuriöse Küche oder für Ausstattung nach Wahl. Und natürlich zusätzlich zu den umfangreichen ProHaus **Inklusivleistungen!**



Jedes ProHaus mit EnergiePlus enthält:

- Passivhauswand Mauerwerk/Klinker
- Dreischeibenverglasung
- Luft/Wasser-Wärmepumpe
- Frischluftanlage mit Wärmerückgewinnung
- Fußbodenheizung EG + DG
- Bodenplatte + Perimeterdämmung
- Vorbereitung für Photovoltaikanlage

**55 Effizienzhaus<sup>2)</sup>**

**ProFamily 155 EnergiePlus:**  
**€164.423,-<sup>1)</sup>**

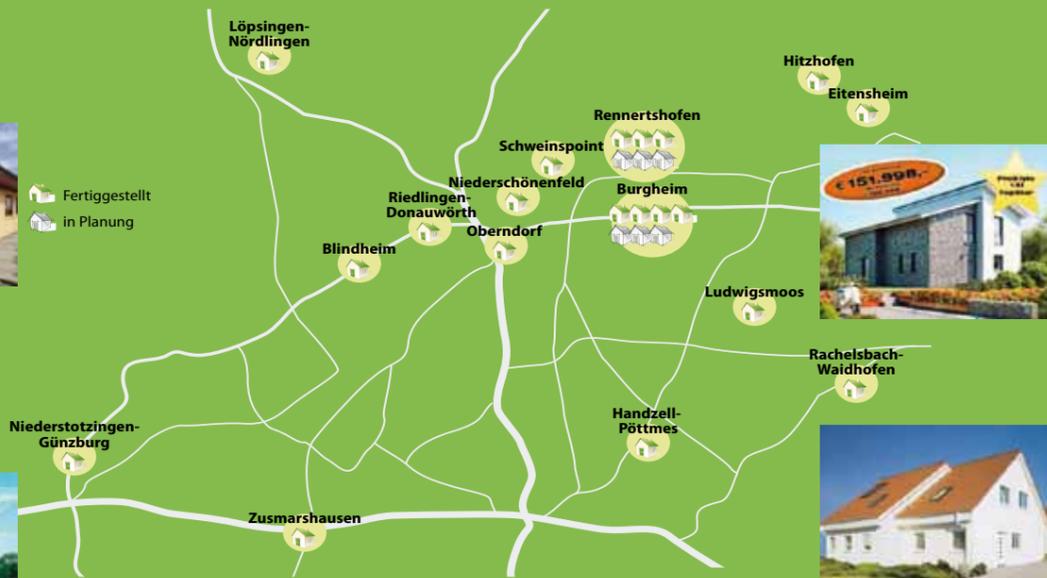


**Unser Energiebündel:**

**ProFamily 155 EnergiePlus** ist ausgestattet mit modernsten Energiespartechiken und konzipiert für eine leistungsstarke 8,1 kWp-Photovoltaikanlage.

Die daraus resultierende Solarenergie deckt den jährlichen Energiebedarf einer vierköpfigen Familie und liefert zusätzlich Strom für den im Hauspreis enthaltenen Elektroroller Ecoflash E-evolution und die gesamte Haustechnik.

- Ausbaupakete und Markenausstattung
- Architektenleistung
- Ausbauberater und persönliche Betreuung
- Haustürvordach mit zwei Einzel-fundamenten
- langlebige Holzfenster mit 10-Jahres-Longlife-Garantie von SIKKENS
- Dreifach-Verglasung (U-Wert 0,7)
- Rollläden an rechteckigen Fenstern
- maßgefertigte Massivholztreppe
- Fliesen im gesamten Erdgeschoss
- Fußbodenheizung EG+DG
- Passivhauswand Mauerwerk oder Klinker, vor Ort gemauert
- natürliche Hochleistungsdämmwolle PureOne by URSA
- Luft/Wasser-Wärmepumpe
- Frischluftanlage mit Wärmerückgewinnung
- Vorbereitung für Photovoltaikanlage
- Stummverklammerung
- Effizienzhaus 55 Standard<sup>2)</sup>
- Blower Door Test
- 30 Jahre Garantie auf tragende Konstruktion und Dachsteine<sup>2)</sup>
- Bauherren-Haftpflicht- und Bauleistungs-versicherung
- Bodenplatte + Perimeterdämmung
- gratis E-Roller inklusive Ladesystem



**ProHaus.**  
 Nichts leichter als das!

**Josef Forthofer • Verkaufsleiter**  
 Ringstr. 1 • 86666 Burgheim  
 Tel. 0 84 32 / 92 02 58  
 mobil 01 72 / 8 64 16 77  
 j.forthofer@prohaus.com  
 www.forthofer.eu

1) Außenwände mit U-Wert bis 0,101 2) Modernste Energiespartechiken im Standard 3) Alle Häuser KfW-förderfähig 4) Umweltschonend Bauen

**tech gmbh**  
**RUISINGER**  
 Ökologisch dicht  
 Fachbetrieb f. Abdichtung Beschichtung Sanierung

Ruisinger tech GmbH  
 Jägerbreite 1 86674 Baar (Schwaben)  
 Tel.: 0 82 76 / 51 999 12 Fax: 0 82 76 / 12 09  
 E-Mail: ruisinger-tech@t-online.de

**ROHR- u. KANALREINIGUNG**  
**0800 / 2 777 666**  
 (kostenlose Hotline)

- Kompletter Rohrservice aus einer Hand**
- Mechanische Rohrreinigung bei Ablagerungen/Wurzeleinwuchs
  - Abscheiderservice
  - Rohrreinigung mit Hochdruckspülanlage im Hausanschlussbereich oder Industrie von DN 50 – 250
  - TV- Kanal Untersuchung mit Schwenkkamera (inkl. DVD-Erstellung)
  - Dichtheitsprüfung von Rohrleitungen und Schächten nach DIN EN 1610
  - Rohrreparatur ohne Aufgrabung mit Kurzlinersystem



**OTTILLINGER**  
 Individuell • funktional.  
 Vom Rohbau bis schlüsselfertig.

**Ganz oder gar nicht...**

... gibts bei uns nicht!

Wie es sich für ein Baugeschäft gehört, gibts hier Leistungen im Baukasten-Prinzip:

Sie nehmen, was Sie brauchen...

- ^ Planung
- ^ Rohbau
- ^ Putzarbeiten & Wärmedämm-Verbundsystem
- ^ Schlüsselfertig Bauen
- ^ Altbau-Sanierung

**Bauen aus einer Hand...**

Ottillinger Bau GmbH • Dorfstraße 14 •  
 86684 Holzheim-Bergendorf  
 Telefon 0 82 76-5 89 69 -0 • Fax -5 89 69 -90  
 info@ottillinger-bau.de • www.ottillinger-bau.de

**data factory**  
 Global gedacht, genial gemacht!

**IHRE DATEN ONLINE  
 AUTOMATISCH AKTUALISIEREN?  
 WIR MACHEN DAS!**

**ANGEBOT JETZT UNVERBINDLICH ANFORDERN**

:data factory GmbH  
 Amalienstraße A38  
 86633 Neuburg/Donau

Tel: 0 84 31 - 6 47 39.0  
 Fax: 0 84 31 - 6 47 39.19  
 Mail: info@data-factory.net

[www.data-factory.net](http://www.data-factory.net)

**Samstag, 18. August 2012  
 ab 19:30 Uhr**

**Savoir vivre –  
 Weinfest auf Schloss Sinning**

mit preiswerten Winzer-Weinen aus dem Süden Frankreichs.

Verbindliche Anmeldung für ein köstliches Buffet (€ 12,00) bis spätestens Freitag, 17. August 2012, 12:00 Uhr, erbeten:  
 Tel. 08435-420 oder Schloss.Sinning@googlemail.com

**Caravanning  
 DEGMAYR**  
 Verkauf • Vermietung  
 Fachwerkstatt • Anhängerservice

**www.caravanning-degmayr.de**

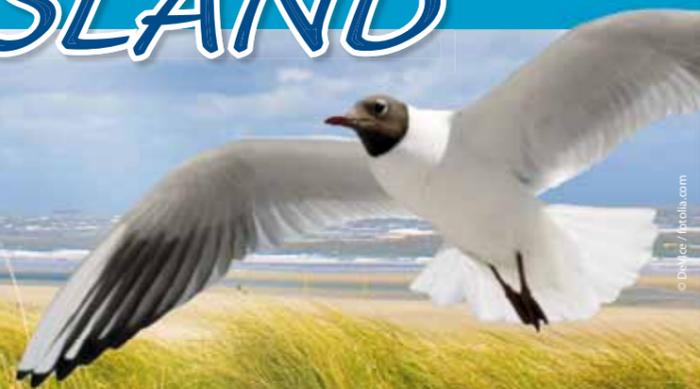
Nordpark 6 • 86666 Burgheim • Tel.: 08432 - 94 77 - 661

# IMPRESSIONEN OSTFRIESLAND

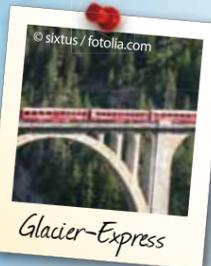
**5 Tage** 22.08. - 26.08.2012

Busreise, 4 x HP,  
 Ausflug Norderey,  
 Besuch einer  
 Seehundstation,  
 Meyer-Werft

nur **369,-**



## Tagesfahrten + Kurzreisen:



**Glacier- und Bernina-Express**

07. - 10.08. /  
 04. - 07.10.

Busreise, 3 x HP,  
 Bahnfahrt (2. Klasse-  
 Regionalzug) mit dem  
 Glacier- und Bernina-  
 Express

nur € 379,-

**Sardinien - Korsika**

08. - 14.09.

Busreise, 4 x HP,  
 2 x ÜF,  
 Fährüberfahrten,  
 Besichtigungs-  
 programm vor Ort

nur € 679,-

**Kreuzfahrt „Costa Favolosa“ - Griechenland-Kroatien**

14. - 21.10.

Bustransfer, 7 x VP

ab € 799,-

**Super-Schnäppchen Porec**

23. - 27.09.

Busreise, 4 x HP im 3\*Hotel  
 Laguna Materada, Ausflug Rovinj

nur € 229,-

**Schnupperreise Masuren**

07. - 12.08. / 25. - 30.09.

Busreise, 5 x HP,  
 Besichtigungsprogramm vor Ort

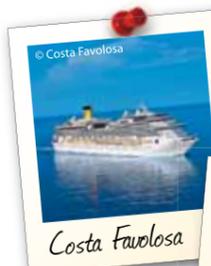
nur € 419,-

**Irland – Klöster, Kreuze und Küstenlandschaften**

15. - 23.08.

Busreise, 6 x HP, 2 x ÜF, Fährüberfahrten,  
 Besichtigungsprogramm vor Ort

nur € 929,-



[www.spangler.de](http://www.spangler.de)

Weitere Angebote und Informationen zu unserem umfassenden Fernreisen-Programm erhalten Sie in unseren Reisebüros oder auf unserer Homepage.

Rosenstraße C 97 • 86633 Neuburg • Tel.: 0 84 31/86 11 + 86 41  
 Im Südpark 7 • 86633 Neuburg • Tel.: 0 84 31/4 24 40



**Grümpeltturnier in Illdorf**

Bereits zum 17. Mal wurde auf dem Illdorfer Sportgelände das traditionelle Grümpeltturnier ausgerichtet. Spaß und Fußball standen im Mittelpunkt.



**Pfungstzeltlager Fischereiverein Burgheim**

Das Pfungstzeltlager der Fischerjugend fand heuer vom 26.05.2012 bis 31.05.2012 am Mooser Weiher statt.



**TSV Burgheim 2. Mannschaft**

Die zweite Mannschaft des TSV Burgheim sicherte sich nach dem Aufstieg in die A-Klasse auch noch im Spiel gegen den SV Sinning den Meistertitel.



**Mini-EM beim SV Straß**

Damit sich die Fußball-Euphorie nicht auf die Wohnzimmercouch oder auf Public Viewing beschränkt, haben die Kicker des SV Straß auf ihrem Sportplatz eine „Mini-EM“ ausgetragen. Im Finale gewann „Deutschland“ gegen „Holland“.



**JFG Rain Burgheim A-Jugend**

Die A-Jugend der JFG Rain/Burgheim steigt als Meister in die Kreisliga Augsburg auf.



**Pfarrfest in Straß**

Gut besucht war auch heuer das Straßer Pfarrfest. Für das leibliche Wohl war bestens gesorgt.



**Zwei Schlagwerk-Talente in Stuttgart**

Zum wiederholten Male nahmen der 15-jährige Ferdinand Reitberger (rechts) aus Leidling und Manuel Ehlich (links) aus Rain am Lech bei „Jugend musiziert“ am Duo-Wettbewerb teil und erreichten mit ihrer überzeugenden Darbietung nach der Regional- und Landesebene auch den Bundeswettbewerb in Stuttgart und gehören mit einem 2. Preis zu den 13 besten Ensembles ihrer Altersklasse.



**Ehrenamtskarte für 4 Burgheimer**

Die Burgheimer Schützenfreunde Franz Fäller und Thomas Bauch (im Bild: Mitte) erhielten für ihr langjähriges Engagement für die „Schützenfreunde 1870 Burgheim e.V.“ die bayrische Ehrenamtskarte. Gertraud und Gerhard Fritzsche wurden damit für ihre Tätigkeit im VdK-Ortsverband Burgheim ausgezeichnet.



**Pfarrfest in Burgheim**

Am Festtag von Johannes dem Täufer fand bei bestem Wetter auch das Burgheimer Pfarrfest statt. Für Leib und Seele war bestens gesorgt und die Pfarrmitglieder nutzten den ganzen Tag, um sich im Pfarrgarten zu treffen.

Burgheim



## Caravaning Degmayr



Wir sind seit über 10 Jahren in der Caravan Branche tätig und bieten Ihnen neben Verkauf und Vermietung einen kompletten Rundum-Service. Mit zwei Hebebühnen für Wohnwagen und Reisemobile (bis zu 12 Tonnen Gesamtgewicht), sowie einem eigenen Bremsenprüfstand ist unsere Fachwerkstatt bestens zur Durchführung aller Service-Arbeiten ausgestattet.

### Unser Leistungsspektrum:

- Gasprüfung
- Vorbereitung & Abnahme der Hauptuntersuchung nur für Wohnwagen & Anhänger
- Anhängerservice bis 3,5 t
- Unfallinstandsetzung und Reparatur aller Fabrikate
- Einbau von Zubehör
- Vermietung & Verkauf von Wohnmobilen & Wohnwagen

### Caravaning Degmayr

Nordpark 6 • 86666 Burgheim • Tel. 0 84 32 / 94 77 - 661 • Fax: 0 84 32 / 94 77 - 662  
E-Mail: info@caravaning-degmayr.de • Web: www.caravaning-degmayr.de

## Autohaus Klippel OHG



Seit über 40 Jahren sind wir Ihr Spezialist für die Wartung & Reparatur von Fahrzeugen. Unser Team steht Ihnen mit Rat & Tat zur Verfügung. Wir bieten Leasing- & Finanzierungsangebote zu TOP Konditionen.

### Unser Leistungsspektrum:

- Mazda Vertrieb & Service
- Autoreparatur aller Fabrikate
- TÜV und AU
- Reifenwechsel
- Mietwagen
- Autowäsche
- Unfallinstandsetzung
- Verkauf von Neu- & Gebrauchtwagen
- Verkauf von EU-Fahrzeugen
- Lackierungen aller Art
- Achsvermessung
- Fahrzeugaufbereitung
- Hol- & Bringservice

### Autohaus Klippel OHG

Gewerbering 2 • 86666 Burgheim E-Mail: Klippel-Autohaus@t-online.de  
Tel. 08432/920085 • Fax. 08432/920087 Web: www.autohaus-klippel.de

## ProHaus GmbH & Co. KG



ProHaus ist ein Hersteller hochwertiger Ausbauhäuser „made in Germany“. Bei uns finden Sie Ihr ganz persönliches Traumhaus mit modernster Heiztechnik, geringer CO<sub>2</sub>-Emission und einem hervorragendem Preis-Leistungs-Verhältnis. So sind bei allen ProHäusern der Effizienzhaus-70 Standard sowie viele weitere Inklusivleistungen bereits im Hauspreis enthalten.

### Unser Leistungsspektrum:

- Einfamilienhäuser
- Mehrfamilienhäuser
- Ausbaupakete inklusive
- Markenausstattung
- Holzständerbauweise
- Vor-Ort-Ausbau-Beratung
- Individuell bauen
- Effizienzhaus-70
- Über 150 Hausentwürfe
- Ausbauen & sparen
- Architektenleistung
- Grundstücksuche

### ProHaus Josef Forthofer (Verkaufsleiter)

Ringstr. 1 • 86666 Burgheim E-Mail: j.forthofer@prohaus.com  
Tel. 0 84 32 / 92 02 58 • Fax: 0 84 32 / 92 03 58 Web: www.prohaus.com

## Ambulante Pflege im Landkreis Sozialstation Neuburg - Schrobenhausen e. V.



Seit über 30 Jahren versorgen die Pflegekräfte der Sozialstation Neuburg - Schrobenhausen e. V. alte, kranke und hilfsbedürftige Menschen in ihrem häuslichen Umfeld. Fachgerecht, freundlich, kompetent und zuverlässig sind die Mitarbeiter täglich zum Wohle unserer Patienten tätig. Gern stehen wir Ihnen für Auskünfte rund um die Pflege zur Verfügung.

### Unsere Pflegeteams:

- Schrobenhausen
- Neuburg
- Burgheim
- Rennertshofen

### Sie erreichen alle Pflegeteams über die Geschäftsstelle in Schrobenhausen:

Högenauer Weg 19 • 86529 Schrobenhausen  
Tel. 08252/8945-0 • Fax: 08252/894589  
E-Mail: info@sozialstation-schrobenhausen.de  
Web: www.sozialstation-schrobenhausen

## Wir geben Ihrer Fassade jede Farbe!

Sie haben die Wahl ...



... außer Schimmelgrün und Altersgrau.

### Wir bieten alles, was Ihre Hausfassade braucht

- fachkundige Untergrundanalyse zur Bestimmung der notwendigen Arbeiten
- Erläuterung von ggf. notwendigen Arbeitsschritten
- Auswahl der am besten geeigneten Werkstoffe
- individuelle Farbgestaltung
- zuverlässige und perfekte Ausführung

Rufen Sie uns an  
- wir freuen uns  
auf Ihre Fassade!

**SPENNINGER**  
Malermeister GmbH  
Burgheim & Neuburg  
Telefon 08431/46552

Erfahrung, Know-how  
und professionelle  
Serviceleistungen  
aus einer Hand

Du kaufst keinen Bausparvertrag.

## Du kaufst Freiheit.



### Jetzt mit Bausparen bis zu 300 € Bonus sichern.\*

- Starke Rendite und attraktives Darlehen
- Sparrate jederzeit anpassbar
- Prämien vom Staat\*\*

\* Für unter 25-Jährige, im Tarif Fuchs Junge Leute, bei Bausparsumme ab 30.000 €.  
\*\* Bei Berechtigung. Es gelten Einkommensgrenzen.

**Schwäbisch Hall**  
Auf diese Weise können Sie sparen



Gerne bin ich Dir bei der Verwirklichung Deiner Freiheit behilflich!

Ich freue mich auf Dich!

**Christine Karmann**  
Kundenberaterin Geschäftsstelle Burgheim

**Raiffeisen-Volksbank**  
Neuburg/Donau eG

Fit in allen Disziplinen

## ProHaus GmbH & Co. KG



ProHaus ist ein Hersteller hochwertiger Ausbauhäuser „made in Germany“. Bei uns finden Sie Ihr ganz persönliches Traumhaus mit modernster Heiztechnik, geringer CO<sub>2</sub>-Emission und einem hervorragendem Preis-Leistungs-Verhältnis. So sind bei allen ProHäusern der Effizienzhaus-70 Standard sowie viele weitere Inklusivleistungen bereits im Hauspreis enthalten.

### Unser Leistungsspektrum:

- Einfamilienhäuser
- Mehrfamilienhäuser
- Ausbaupakete inklusive
- Markenausstattung
- Holzständerbauweise
- Vor-Ort-Ausbau-Beratung
- Individuell bauen
- Effizienzhaus-70
- Über 150 Hausentwürfe
- Ausbauen & sparen
- Architektenleistung
- Grundstücksuche

### ProHaus Josef Forthofer (Verkaufsleiter)

Ringstr. 1 • 86666 Burgheim E-Mail: j.forthofer@prohaus.com  
Tel. 0 84 32 / 92 02 58 • Fax: 0 84 32 / 92 03 58 Web: www.prohaus.com

## Burgheimer Getränke Oase

- Getränkemarkt
- Gartendeko aus Eisen
- Hermes Paket Shop
- Fachhändler für Belcando, Bewidog & Dogland Tiernahrung

### Wir sind volljährig geworden!

18 Jahre Burgheimer Getränke Oase!

Auf diesem Wege möchten wir uns bei unserer langjährigen Stammkundschaft herzlich bedanken.

Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 8:00 - 18:15 Uhr • Sa. 8:00 - 13:00 Uhr

Brigitte Müller-Schneider • Gewerbering 1 • 86666 Burgheim  
Tel. 08432 / 920489 • Fax 08432 / 920499 • www.burgheimer-oase.de

## Müller Reifen & Autoservice

- laufend topaktuelle, TÜV- und werkstattgeprüfte Gebrauchtwagen auf Lager
- TÜV-Abnahme dienstags und freitags im Hause

Kfz-Meister-Fachbetrieb • Gewerbering 1 • 86666 Burgheim  
Tel. 0 84 32 / 92 04 89 • Fax 0 84 32 / 92 04 99 • www.burgheimer-car-center.de

## KELLERER REISEN

...mit Kellerer durch ganz Europa!



- Erlebnis Zugspitz** 65,-  
26.07. Berg- u. Talfahrt, Kaffee/Kuchen
- Nürnberg Tiergarten** Erw. 32,- Kinder 22,-  
07.08. Busfahrt und Eintritt
- Auto & Technik Museum Sinsheim** 39,-  
08.08. Busfahrt u. Eintritt, Kinder 29,-
- Berlin - Potsdam und Spreewald** 249,-  
31.07.-03.08. 3x ÜF im \*\*\*\*Hotel SCANDIC (am Potsdamer Platz), 1x Abendessen, 2x Stadtführung, Kahnfahrt im Spreewald, Musical möglich
- Europapark Rust - im \*\*\*\*Burghotel** ab 190,-  
04.-05.08. 1x ÜF im Parkhotel, 2-Tageseintritt
- Dresden - Venedig des Ostens** 99,-  
06.-07.08. 1x ÜF, Innenstadthotel, Stadtführung
- Leipzig - Städtereise auch für Kinder** 179,-  
10.-12.08. 2x ÜF im \*\*\*\*+ Pentahotel Leipzig, Stadtrundgang, Eintritt Leipziger Zoo
- Königreich Belgien** 275,-  
12.-15.08. 3x ÜF im Holiday Inn, Reiseleitung Tagesausflug Brüssel, 2x Reiseleitung Städte
- Lago Maggiore - Classic** 269,-  
17.-20.08. 2x HP im guten Hotel, mit Ausflügen
- Badefahrten nach Milano Marittima** ab 499,-  
18.-26.08. 7x Vollpension mit Menüwahl so-25.08.-02.09. wie Tischwein u. Wasser, Liegen 01.-09.09. u. Sonnenschirm am Privatstrand
- Lüneburger Heide - Vogelpark Walsrode** 299,-  
23.-26.08. 3x HP im \*\*\*\*Hotel, Stadtführung, div. Ausflüge, Kutschenfahrt, Rundfahrt in Hannover

Tel: 08432-358 www.kellerer-reisen.de

# Bayerisches Rotes Kreuz So lässt sich's leben!

Schönen Urlaub, ihr Lieben!  
Ich bin gut versorgt.



Sommerzeit = Reisezeit  
**Kurzzeitpflege  
und  
Hausnotruf**

- + Dauer-, Kurzzeit- und Tagespflege
- + Experten für demenzerkrankte Personen
- + Geschlossener Sinnesgarten
- + Ganztägige soziale Betreuung
- + zahlreiche Veranstaltungen
- + Friseursalon und Fußpflegerin im Haus
- + Zahnärztliche Behandlung im Haus
- + Hauseigene Küche
- + Öffentliches Café und Restaurant

**BRK Seniorenzentrum Neuburg**  
Richard-Wagner-Str. 18, 86633 Neuburg  
Tel.: 0 84 31 / 67 78 - 0  
e-mail: sz@kvneuburg-schrobenhausen.brk.de  
www.brk-seniorenzentrum-neuburg.de  
Spendenkonto: 330 050, Sparkasse Neuburg-Rain, BLZ 721 520 70

## Super Hauspreis + Tankgutschein!

**500,- €  
Tankgutschein**

- 9 x Opel Corsa
- 2 x Opel Meriva

**1.000,- €  
Tankgutschein**

- 7 x Opel Zafira Tourer
- 4 x Opel Astra GTC

Sichern Sie sich jetzt zusätzlich zu einem hohen Nachlass unseren Tankgutschein in Höhe von 500,- € / 1.000,- € beim Kauf eines unserer ausgewählten Lagerfahrzeuge.



Kraftstoffverbrauch der beworbenen Modelle kombiniert 7,2 – 5,2 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert 169 – 124 g/km. Energieeffizienzklassen D – A. Angebot gültig bis 31.07.2012, sofern Fahrzeuge verfügbar.

**Böttcher**  
www.opel-boettcher.de

Neuburger Str. 22  
86641 Rain am Lech  
Tel. 0 90 90 / 95 980  
  
Am Südpark 14  
86633 Neuburg  
Tel. 0 84 31 / 53 71 20



Solange wie möglich  
zu Hause wohnen –  
das ermöglichen unsere  
ambulanten Dienste.

Sozialstation  
Neuburg-Schrobenhausen e.V.

Ihr Pflegepartner der Region  
– wir pflegen kompetent  
und zuverlässig.  
Qualität und Freundlichkeit  
seit über 30 Jahren.

**Pflegeteam Burgheim:**  
Pfarrgasse 13 • 86666 Burgheim  
Telefon 08432 8268 • Handy 0171 3670565

**Pflegeteam Rennertshofen:**  
Sitz: Pfarrgasse 13 • 86666 Burgheim  
Handy 0171 3760567

info@sozialstation-schrobenhausen.de

 Ambulante Pflege und Hilfen  
im Landkreis Neuburg-Schrobenhausen

## Großer Burgheimer

### photowettbewerb

Schicken Sie uns Ihre  
schönsten Bilder von  
Burgheim und Umgebung  
und gewinnen Sie tolle  
Preise.

Weitere Informationen  
und die Teilnahmebedin-  
gungen finden Sie unter:  
[www.hgv-burgheim.de](http://www.hgv-burgheim.de)

## MEDIADATEN

### Anzeigenpreise 2012

Format	B x H in mm	1c	+ 19% MwSt.
1/8 quer	92 x 64,5	40,00 €	47,60 €
1/4 quer	139 x 88	75,00 €	89,25 €
1/4 quer	188 x 64,5	75,00 €	89,25 €
1/4 hoch	92 x 133	75,00 €	89,25 €
1/3 quer	188 x 88	105,00 €	124,95 €
1/2 quer	188 x 133	125,00 €	148,75 €
1/2 hoch	92 x 270	125,00 €	148,75 €
1/1	188 x 270	190,00 €	226,10 €

Format	B x H in mm	4c	+ 19% MwSt.
1/8 quer	92 x 64,5	50,00 €	59,50 €
1/4 quer	139 x 88	95,00 €	113,05 €
1/4 quer	188 x 64,5	95,00 €	113,05 €
1/4 hoch	92 x 133	95,00 €	113,05 €
1/3 quer	188 x 88	130,00 €	154,70 €
1/2 quer	188 x 133	165,00 €	196,35 €
1/2 hoch	92 x 270	165,00 €	196,35 €
1/1	188 x 270	250,00 €	297,50 €

### Firmenporträt

Format	B x H in mm	4c	+ 19% MwSt.
1/4 hoch	92 x 133	75,00 €	89,25 €

### Nächster Erscheinungstermin:

Z250 08.09.2012

Anzeigenschluss: ca. 19 Tage vor Erscheinen,  
Auflage: ca. 7.500 Stück (kostenlose Verteilung)

### Rabatte

5 %	ab 3 Schaltungen
7,5 %	ab 5 Schaltungen
10 %	ab 8 Schaltungen

Der Zeitpunkt der Anzeigenschaltungen ist innerhalb  
der 10 Ausgaben frei wählbar. Rabatt nur gültig für  
Farbanzeigen. HGV-Mitglieder erhalten 15 % Rabatt auf  
den Anzeigenpreis.

### Hinweis:

Die Preise gelten für druckfertig gestellte Anzeigen.  
Für einfachen Satz (ohne Bildbearbeitung) berechnen  
wir bis 1/4 Seite zusätzlich 10,- €, größer 1/4 Seite 20,- €.   
Geme unterstützen wir Sie auch bei einer Neugestaltung  
Ihrer Anzeige. Dazu erhalten Sie dann separat ein Angebot.

### Anzeigenannahme

Büro Straße: Christine Beck / Susanne Götzberger  
Kreuterstraße 14 • 86666 Burgheim/Sträß  
Tel.: 08432/9488-16 • Fax: 08432/9488-26  
email: zwoaring@roesslerconsult.de

## Qualität direkt vom Hersteller



**kempfle küchen**

86701 Rohrenfels - www.kempfle.de

Ausstellungs-Öffnungszeiten:  
Mo-Fr 9-12 und 13-18 Uhr, Schausamstag 9-13 Uhr.

- Beratung
- Planung
- Produktion
- Montage

Modernes und innovatives Pflegeheim mit 77 Plätzen, davon 21 in einer  
beschützenden gerontopsychiatrischen Abteilung und der Möglichkeit  
der Kurzzeitpflege und der Haustierhaltung

Am Schlossberg 6, 86643 Rennertshofen/OT Bertoldsheim  
Tel. 08434/942107,

<http://www.seniorenpflege-bertoldsheim.de>

## In warmen Nächten ERHOLT aufwachen!

Ab sofort viele **attraktive  
Sommerangebote!**



**DYNAGLOBE**  
Premium-Matratzen!

**ÖL-VITAL BETT**  
...wunderbar - veränderbar!

**SCHNELL**  
Küchen • Gesundes Schlafen • Möbel

**SLIDETEC GmbH** • Nordpark 2 • 86666 Burgheim  
Tel.: 0 84 32 / 94 84 1-29 • [www.slideteec.de](http://www.slideteec.de)  
Schnell ist eine Marke der **SLIDE TEC GmbH**

## Heimatgeschichtlicher Verein Burgheim

### Die Kirche von Dezenacker (Teil 2)

Unter Pfarrer Johann Michael Daxspurger erfolgten in den Jahren 1743 - 1760 tiefgreifende Baumaßnahmen an der Dezenackener Kirche. Dabei hat man 1743 die Nordwand komplett abgetragen und ein Stück weiter außen neu errichtet. Seitdem steht der Hauptaltar nicht mehr exakt mittig in der Kirche. Er ist leicht nach rechts verschoben. Der Turm erhielt im Zuge der Bauarbeiten mit seiner Aufstockung um das heutige Glockengeschoß das damals „hochmodische“, bis zum heutigen Tage das Aussehen der Kirche prägende typische, einmal abgesetzte Zeltdach.

Aus dem Jahre 1749 stammt das Deckengemälde von Josef Hartmann, der auch in Straß und Längloh gewirkt hat, dort jedoch erst 12, beziehungsweise 13 Jahre später. Was dieses Gemälde neben der künstlerisch hochwertigen Darstellung der Verherrlichung der heiligen Elisabeth, der die Kirche geweiht ist, vor Allem auszeichnet, das ist eine historische Darstellung des Ortes, des Gotteshauses mit der alten Turmhaube, sowie ein Blick Richtung Sankt Wolfgang. Der Hauptaltar mit den Figuren des heiligen Wolfgang, sowie des heiligen Franz Xaver stammt aus der selben Zeit. Die Seitenaltäre sind dagegen vermutlich erst 10 Jahre später, also um das Jahr 1760 herum entstanden. Ein bisher ungelöstes Rätsel stellt die etwas ungewöhnliche Konstellation dar, in einer typischen bäuerlichen Dorfkirche mit Franz Xaver ausgerechnet einem Jesuitenheiligen zu begegnen. Das „Geheimnis“, weshalb es gerade diesen Heiligen nach Dezenacker „verschlagen“ hat, das gilt es noch zu lüften. Bemerkens- und in diesem Zusammenhang auch besonders erwähnenswert ist eine herrliche bäuerliche Schnitzarbeit, aus der ersten Hälfte des 18. Jahrhunderts. Sie ist vermutlich als einzige Figurengruppe aus der alten Kirche in den Neubau übertragen worden. Es ist einen sogenannte „Anna Selbdritt“ Darstellung, also Maria mit dem Jesuskind, sowie deren Mutter Anna (also zu (=sel) dritt) Der feinen Rokkokostück im Langhaus mit

Blütengirlanden und Vasen entstand ebenfalls um 1750. Der Band- und Gitterwerkschmuck im Chor, sowie die geschnitzten Stuhlwangen sind dagegen älter. Für mich höchst erstaunlich ist es in einem ehemals so kleinem Bauerndorf eine so reich ausgestattete Kirche vorzufinden. Viel zu verdanken haben die Dezenackener dabei jedoch mit Sicherheit ihrem damaligem, wohl recht kunstsinnigem Pfarrer Daxspurger, der 1774 starb und auch hier bestattet wurde. Es wird selbst für ihn nicht so einfach gewesen sein, soviel Geld aufzutreiben, um die dafür notwendigen Künstler in den Ort holen zu können. So verwundert es auch kaum, dass sich die Bauarbeiten über 18 Jahre hinzogen.



Im Jahre 1923 ließ man das Langhaus dann nochmal um 9 m verlängern, als plötzlich die große Weltwirtschaftskrise dazwischen kam und die Bauarbeiten damit jäh beendete.

Erst 20 Jahre später, also mitten in den stärksten Wirren des 2. Weltkrieges hat es den Kirchenmaler J. Baumann nach Dezenacker verschlagen. Er hat damals das Fresko über der Empore, sowie das Bild des Hauptaltars geschaffen.

**Albert Hoesch**  
Heimatgeschichtlicher Verein Burgheim

Sicherheit braucht Balance  
Ihr Partner für anspruchsvolle  
IT-Performance

Wir sorgen dafür, dass Ihre IT rund läuft.  
Ohne Abstürze, dafür mit voller Performance.  
Für Selbständige, kleinere Unternehmen  
und den gesamten Mittelstand.

Wir beraten und betreuen Sie rund um

- Workstations und Server
- Software
- Netzwerke
- digitale Archivierung
- IT-Sicherheit

**ARTERIS** 

IT. Der Puls Ihres Unternehmens.

ARTERIS GmbH · Am Burgholz 1 · 86697 Oberhausen-Kreut · Tel. 08431 90966-0 · www.arteris.de

# Marco's Fahrschulteam



Burgheim & Rain a. Lech



+ LKW und (T) Traktorführerscheinausbildung

(Achtung: LKW Führerschein unter 21 Jahren nur nach 2012 möglich)

+ LKW und BUS Weiterbildung direkt vor Ort in Burgheim und Rain

(Für alle LKW - Fahrer die bis 10.09.2014 den Führerschein verlängern wollen bzw. müssen)

- 13.10.2012 Modul 1 - ECO Training
- 27.10.2012 Modul 2 - Sozialvorschriften
- 17.11.2012 Modul 3 - Sicherheitstechnik und Fahrsicherheit
- 01.12.2012 Modul 4 - Schaltstelle Fahrer
- 15.12.2012 Modul 5 - Ladungssicherung

\*Bitte unbedingt rechtzeitig anmelden, wir setzen dann zusätzliche Termine an  
In Firmen oder Vereinsheimen o.ä. kann diese Weiterbildung auch abgehalten werden

+ Ferienfahrschule für die Sommerferien, auch für A und T oder CE

Euer Plus: + faire Preise + mit Spaß zum Führerschein + erfolgreiches, junges Team

Sichere Vorbereitung auf die MPU:

- Hilfe bei:
- Alkohalauffälligkeiten
  - Drogenauffälligkeiten
  - Punkte und Verkehrsauffälligkeiten

Tel: 01 70/ 99 74 264  
Fax: 0 84 32/ 94 86 44

E-Mail: info@marcos-fahrschulteam.de  
Internet: www.marcos-fahrschulteam.de



Die junge Fahrschule und Ferienfahrschule in Burgheim und Rain



**KUGLER**  
FLIESEN- UND BODENBELÄGE

PLANUNG · DESIGN · MEISTERBETRIEB

86669 Ludwigsmoos | Telefon 0 84 33-94 04 0  
www.fliesen-kugler.de

Wir sind für Sie da:

Montag bis Freitag	9.00 - 17.30 Uhr
Donnerstag	9.00 - 20.00 Uhr
Samstag	9.00 - 12.00 Uhr
Sonntag (Jahresfeier & Herbst)	10.00 - 12.00 Uhr

WIR GESTALTEN LEBENS RÄUME

**ZIEGLER**  
Autohaus



Martin Ziegler GmbH & Co. KG  
Schrobenhausener Str. 56  
86554 Pöttmes

Tel. Verkauf: 08253/9997-70  
Tel. Werkstatt: 08253/9997-67  
www.ziegler-autohaus.com

**BAUGEWERBE**

**SPENNINGER**  
Malermeister GmbH  
Burgheim & Neuburg  
Telefon 08431/46552

**Theo Rehm**  
Spenglerei-Installator  
Neuburger Straße 10  
86643 Rennertshofen  
Tel. 08434-249 • Fax 08434-770

**HANDWERK**

**Autohaus Klippel OHG**  
Gewerbering 2  
86666 Burgheim  
Tel. 0 84 32-92 00 85  
www.autohaus-klippel.de

**elektro fischl**  
Installation Planung  
Reparatur Telefon  
Beleuchtung Kernbohrung  
elektro - fischl, römerweg 6, 86666 burgheim  
Tel. 08432-252, Fax -8610

**HANDEL / DIENSTLEISTUNG**

**HAIRSTYLE BY SILKE**  
Ortlfingerstr. 1 • 86666 Burgheim  
Tel. 0 84 32 - 94 96 67

**ReAktiv**  
Praxis für Krankengymnastik, Massage u. Wellness  
Robert Brunner  
Physiotherapeut  
Marktplatz 7  
86666 Burgheim  
Tel. (0 84 32) 94 88 77  
Fax (0 84 32) 94 88 78

**Sankt Johannes**  
Stiftung Behindertenwerk  
**Schloß Straß**  
Seniorenzentrum und  
Wohnen für behinderte Menschen  
Neuburger Str. 11 • 86666 Burgheim/Straß  
Tel. 08432 943-0 • Fax 08432 943-105  
www.sanktjohannes.com

Handel- und Dienstleistungsbetrieb  
**Manfred Lösch**  
Kies- Schotter- usw.  
• Container • Kehrmaschinen • LKW  
• 4-Achs-Tiefelader • Holzspaltung  
Stefanstraße 14 • 86666 Ortlfing  
Tel.: 08432/380 • Fax: 08432/8298  
Handy: 0172/7590611

**GSP**  
**Gerhard Spielvogel**  
Haus- und Gartenservice, Rasenpflege,  
Rollrasen, Minibagger-Arbeiten, -verleih  
Ulrichstraße 15, 86641 Rain/Sallach  
Tel. 0179/4 51 13 68, Fax 0 90 90/92 17 08

**Kimmerling**  
Fachbetrieb für Kachelöfen, Fliesen,  
Kaminöfen, Herde und Wasseraufsätze  
**Meisterbetrieb seit 1725**  
**86666 BURGHEIM**  
Georgstr. 8 • Tel. 08432 563

**Ford Kastl**  
freundlich • preiswert • zuverlässig  
Service alle Fabrikate  
Klima • Reifen • Scheiben • Unfall  
Hauptstr. 38 • 86697 Oberhausen  
Tel. 08431 / 8653

Ofenfertiges Holz  
Buche • Fichte • Holzbricks  
**Brennholz Hugl**  
Tel.: 0174 / 95 94 101

**Renate Michalak**  
Maximilianstraße 29  
86641 Rain ☎ 09090 4270  
www.Michalak-kdl.de  
Schwerpunkt: Verbuchung lfd. Geschäfts-  
vorfälle, laufende Lohnabrechnungen  
b.b.h. Bundesverband selbständiger  
Buchhalter und Bilanzbuchhalter

**Oase**  
DES ALLTAGS  
Praxis für Physiotherapie und Wellness  
Georgstr. 12 • 86666 Burgheim • Tel. 08432/947888

**Kanzlei Petra Hagenloch**  
• Rechtsanwältin  
• Fachanwältin für Verkehrsrecht  
• Referentin für Arbeitsrecht  
Marktplatz 17 • 86666 Burgheim  
Tel. 08432 / 949654 • Fax 08432 / 949655  
kanzlei-hagenloch@t-online.de

**MACK**  
Baumaschinen - Baugeräte  
86666 Burgheim(Do) • Schnödhofweg 27  
Tel. 0 84 32/94 85-0 • Fax 0 84 32/94 85-10  
www.mack-baugeraete.de

**SLIDE TEC**  
Fenster • Türen • Küchen • Betten  
**SLIDETEC GmbH**  
Nordpark 2 • D-86666 Burgheim  
Telefon: 0 84 32 / 94 84 1 - 0  
Telefax: 0 84 32 / 94 88 1 - 19  
info@slidotec.de • www.slidotec.de

**Franz Anderl**  
Kraftfahrzeuge  
Kundendienst – TÜV – Reparaturen aller Art  
Unfallinstandsetzung mit Rahmenrichtbank  
Im Westerfeld 13 • 86697 Sinning  
Telefon 0 84 35/5 35 • Fax 94 18 86

**FRITZ RUCKER**  
KFZ-SACHVERSTÄNDIGEN-GMBH  
86666 Burgheim • Gewerbering 5  
Tel. 08432-1498 • Fax. 08432-1394  
www.rucker-sv.de

**ZWEIRAD HELMER**  
Fahrräder • Roller  
Rasenmäher • Reifenhandel  
Immer die richtige Adresse für Sie:  
www.zweirad-helmer.de  
Zweirad Helmer  
Flurstr. 2, Bayerdilling • Tel.: 09090 3350

**Photo Popanda**  
Der Fotografenmeister  
Ihr Meisterfotograf  
Photo Popanda  
Schwalbenstr. 11  
86666 Burgheim  
Tel. 0 84 32 / 82 96

**Massage-Praxis**  
Tatjana Fitz  
Bertoldsheimerstr. 18 a • 86666 Burgheim  
Tel. 09094 - 92 18 38 • 0174 - 40 23 124

Neuburger Bestattungs-  
und Überführungsinstitut  
**FALLER**  
Bestattungen  
Rat und Hilfe im Trauerfall  
Wolfgang-Wilhelm-Platz B 173  
86633 Neuburg an der Donau  
Tel. (0 84 31) 72 70

**PAWLAK**  
Stuck • Putz • Restaurationen  
Pawlak Verputz GmbH  
Gewerbering 28 • 86666 Burgheim  
Tel. (0 84 32) 92 02 02 • Fax: 92 02 04  
e-Mail: Pawlak.Verputz.GmbH@t-online.de

**Burgheimer Schreinerwerkstätten GmbH**  
Bertoldsheimer Strasse 88 • 86666 Burgheim  
Tel. +49(0)8432 949090  
www.schreinerwerkstaetten.net

**PETER HOPP**  
Fliesenlegermeister  
Kapellenstrasse 5 b  
86666 Burgheim/Ortlfing  
Tel. 0 84 32/81 52  
Fax 0 84 32 / 94 98 54  
Fliesen-, Platten- & Mosaikarbeiten  
Beratung • Fliesenverkauf

Ihr Partner für Photovoltaikanlagen  
**Marxheimer Sonnenstrom**  
Hilfsstraße 8 • 86668 Marxheim  
Tel. 0 90 97 - 969 062  
www.marxheimer-sonnenstrom.de • info@marxheimer-sonnenstrom.de

**Fischer**  
BEKLEIDUNGSHAUS  
Damen-, Herren- und  
festliche Knabenmode  
Öffnungszeiten:  
Mo - Fr 8 - 18 Uhr  
Sa. 8 - 14 Uhr  
So. 10 - 16 Uhr  
Neuburger Str. 26  
86643 Rennertshofen  
Tel.: 0 84 34/ 4 10

Webdesign  
CMS  
Suchmaschinen  
Optimierung  
**data factory**  
08431/647390 info@data-factory.net  
www.data-factory.net

Domains Webpage  
Web Server  
**webpace factory**  
Domains  
Webpage  
Server  
Domains Web Server  
08431/647390  
info@webpace-factory.net  
www.webspace-factory.net

**schäferreicht**  
Rosenstr. 4 • 86666 Straß  
Telefon: 08432 1806  
08432 9478060  
Lammfleisch u. Felle  
Naturtextilien für Babys,  
Kinder und Erwachsene

**Manfred Burzler**  
Baupenglerei und Metallgestaltung  
Meisterbetrieb  
Geiselanger 4  
86697 Unterhausen  
Tel. +49 (0) 84 31 459 90

**HAUSTECHNIK BURKHARD**  
• Heizung  
• Sanitär  
• Spenglerei  
• Schlosserei  
Inhaber Raimund Burkhard  
Monheimer Str. 2 • 86643 Rennertshofen  
Telefon 08434 277

**Hefele Landtechnik**  
Landmaschinen  
Reparaturen  
Ersatzteillager  
Hydraulik  
Hefele Landtechnik  
Inh. Markus Habermeyer  
Kapellenstr. 6 • 86666 Ortlfing  
Tel. 08432/949575  
Power für den Garten  
Honda • Stihl • Gardena

**Müller**  
Reifen & Autoservice  
Kfz-Meister-Fachbetrieb  
Gewerbering 1 • 86666 Burgheim  
Tel. 0 84 32 / 92 04 89 • Fax 0 84 32 / 92 04 99  
www.burgheimer-car-center.de

**Burgheimer Getränke Oase**  
• Getränkemarkt • Fachhändler für  
• Gartendeko aus Eisen • Belcando, Bewidog &  
• Hermes Paket Shop • Dogland Tiernahrung  
Gewerbering 1 • 86666 Burgheim  
Tel. 08432 / 920489 • Fax 08432 / 920499  
www.burgheimer-oase.de

**ZWEIRAD FEURER**  
Fahrräder + Reparaturen  
Klaus Feuerer  
Zieglerstr. 4 • 86666 Burgheim  
Tel.: 08432/8335 • klaus@feuerer.biz

**Störungstreier Betrieb**  
Versicherungsbüro  
Christian Pichler  
Sudetenlandstr. 21  
86633 Neuburg/Donau  
Telefon (0 84 31) 93 05  
Wir versichern Bayern.

**Tomsche GmbH**  
Drucken-Sticken-Flocken  
Holzkirchener Str. 5  
86666 Burgheim-Illdorf  
Tel. +49 (0) 84 32 / 263561  
tomsche-gmbh@online.de

**KFZ-Elektronik**  
**Stephan Raudensky**  
LKW und PKW  
vor Ort Service  
Fehlerdiagnose  
Standheizungen  
Klimaanlagen  
Handy, Navi  
Stephan Raudensky  
An der Pfitz 2  
86666 Ortlfing  
☎ 01728953648  
☎ 08432/949231  
✉ st-raudensky@t-online.de

**SUCHE**  
**Wirt/in**  
für Wochenendbetrieb im Vereinsheim  
Flugplatz Burgheim  
Tel.: 0172 / 9360225

**MARC TITZE**  
Gerüst- und Malerservice  
Gerüstverleih/-bau  
Malerarbeiten  
Fachberatung  
Lorenzweg 18 • 86676 Schönesberg  
Tel. 08435 / 944772 • Handy 0170 / 2939434  
Fax 08435 / 944775  
marc-titze@t-online.de • www.marc-titze.de

Kapellenstraße 6 • 86666 Ortlfing  
Fon 0 84 32 / 94 97 11  
Fax 0 84 32 / 94 97 13  
office-gonzales@t-online.de  
**Office Gonzales**  
Inh. Martina Habermeyer  
Der schnelle Lieferservice für Büro- und EDV-Zubehör

Werbung trifft.  
Wir sind Ihr  
kreativer Partner!  
**rösslerconsult**  
Die Ideenwerkstatt  
Kreuter Str. 14  
86666 Straß  
T: 08432 94880  
www.roesslerconsult.de

Hier könnte Ihre  
Firmenspiegel-  
Anzeige stehen.  
Buchen unter  
08432 / 94 88 16.

PROBLEME. SORGEN rund um 'n Tier?  
Antworten erhalten Sie hier!  
Carole Reichel  
"Tierheilpraktikerin"  
Tel. 01805381822  
E-Mail: info-carole.reichel@t-online.de



**RAINER GLASHAUS**

Bauglaserie  
Rep.-Schnelldienst  
Kunstglaserie  
Glasveredelung  
Sandstrahlarbeiten

**G L**

Bildereinrahmung  
Spiegel  
Duschen  
Ganzglasanlagen  
exklusive Glasartikel

**GLAS LEHMEIER GMBH**  
86641 Rain, Unterpeichinger Str. 7  
Tel. 09090-2401, Fax 09090-2408  
E-mail: info@glaserei-lehmeier.de

Ihr kompetenter Partner in Sachen Glas



## Unser SOMMER-SCHNÄPPCHEN-ANGEBOT



**FIAT PUNTO EVO** Underground schwarz Metallic

### TAGESZULASSUNG

5-Gang-Schaltgetriebe, 77 PS, Hubraum: 1.4 Liter, Klima, ABS, Bordcomputer, CO2-Emmission Komb. 132 g/km, 5-türig, Fahrer- und Beifahrer-Airbag, elektr. Aussenspiegel, elektr. Fensterheber

für nur sommerhafte: **10.800,- €**

### Autohaus Klippel OHG

Gewerbering 2 • 86666 Burgheim  
Tel. 0 84 32-92 00 85  
www.autohaus-klippel.de • www.klippel.mehrmarken.de

## Neubauer Markt

Ganz in Ihrer Nähe!

Die Schule beginnt bei uns!

Bei uns erhalten Sie eine **fachkundige Beratung** und ein **umfangreiches Sortiment an Schulartikeln!**

Bürobedarf,  
Schreibwaren,  
Lotto

Frische  
Fleisch- und  
Wurstwaren

Schuhe

Kurzwaren

Lebensmittel  
frische Backwaren

Textilien

### Neubauer Markt

Marktstr. 17 • 86643 Rennertshofen  
Tel.: 08434/91 94 • Fax: 08434/91 96  
neubauer.markt@web.de • www.neubauer-markt.de